

Úradný vestník

Európskej únie

L 233



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Zväzok 56

31. augusta 2013

Obsah

II Nelegislatívne akty

NARIADENIA

- ★ **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 831/2013 z 29. augusta 2013, ktorým sa stodevädťdesiaty deviatykrát mení nariadenie Rady (ES) č. 881/2002, ktoré ukladá niektoré špecifické obmedzujúce opatrenia namierené proti niektorým osobám a subjektom spojeným so sieťou al-Káida** 1
- ★ **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 832/2013 z 30. augusta 2013, ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh schvaľuje účinná látka fosforitan sodný a ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 ⁽¹⁾** 3
- ★ **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 833/2013 z 30. augusta 2013, ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh schvaľuje účinná látka pyriofenón a ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 ⁽¹⁾** 7
- ★ **Nariadenie Komisie (EÚ) č. 834/2013 z 30. augusta 2013, ktorým sa menia prílohy II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokiaľ ide o maximálne hladiny rezíduí acechinocylu, bixafénu, diazinónu, difenokonazolu, etoxazolu, fenhexamidu, fludioxonylu, izopyrazámu, lambda-cyhalotrinu, profenofosu a protiokonazolu v alebo na určitých produktoch ⁽¹⁾** 11
- Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 835/2013 z 30. augusta 2013, ktorým sa ustanovujú paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny 43

Cena: 4 EUR

(Pokračovanie na nasledujúcej strane)

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

SK

Akty, ktoré sú vytlačené obyčajným písmom, sa týkajú každodennej organizácie poľnohospodárskych záležitostí a sú spravidla platné len obmedzený čas.

Názvy všetkých ostatných aktov sú vytlačené tučným písmom a je pred nimi hviezdička.

Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 836/2013 z 30. augusta 2013, ktorým sa stanovujú dovozné clá v sektore obilnín uplatniteľné od 1. septembra 2013	45
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

ROZHODNUTIA

2013/445/EÚ:

- ★ **Vykonávacie rozhodnutie Komisie z 29. augusta 2013, ktorým sa mení príloha E k smernici Rady 91/68/EHS, pokiaľ ide o vzory veterinárnych osvedčení pre obchod s ovcami a kozami v rámci Únie a zdravotné požiadavky, pokiaľ ide o klusavku [oznámené pod číslom C(2013) 5527] ⁽¹⁾.** 48

Oznam pre čitateľov – Nariadenie Rady (EÚ) č. 216/2013 zo 7. marca 2013 o elektronickom uverejňovaní Úradného vestníka Európskej únie (pozri vnútornú stranu zadnej obálky)

Poznámka pre čitateľov – Spôsob odkazovania na akty (pozri vnútornú stranu zadnej obálky)



⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 831/2013

z 29. augusta 2013,

ktorým sa stodeväťdesiaty deviatykrát mení nariadenie Rady (ES) č. 881/2002, ktoré ukladá niektoré špecifické obmedzujúce opatrenia namierené proti niektorým osobám a subjektom spojeným so sieťou al-Káida

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 881/2002 z 27. mája 2002, ktoré ukladá niektoré špecifické obmedzujúce opatrenia namierené proti niektorým osobám a subjektom spojeným so sieťou al-Káida⁽¹⁾ a najmä na jeho článok 7 ods. 1 písm. a) a článok 7a ods. 5,

keďže:

- (1) V prílohe I k nariadeniu (ES) č. 881/2002 sa uvádza zoznam osôb, skupín a subjektov, na ktoré sa podľa uvedeného nariadenia vzťahuje zmrazenie finančných prostriedkov a hospodárskych zdrojov.
- (2) Dňa 19. augusta 2013 sankčný výbor Bezpečnostnej rady Organizácie Spojených národov (BR OSN) rozhodol o vymazaní jednej fyzickej osoby zo zoznamu osôb, skupín a subjektov, na ktoré by sa malo vzťahovať zmrazenie finančných prostriedkov a hospodárskych zdrojov,

po zvážení žiadosti o odstránenie svojho mena zo zoznamu, ktorú predložila táto osoba, a súhrnnej správy ombudsmana ustanoveného podľa rezolúcie Bezpečnostnej rady OSN č. 1904 (2009). Okrem toho sankčný výbor BR OSN rozhodol 5. augusta 2013 o zmene troch záznamov v tomto zozname.

- (3) Príloha I k nariadeniu (ES) č. 881/2002 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom aktualizovať,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha I k nariadeniu (ES) č. 881/2002 sa týmto mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 29. augusta 2013

Za Komisiu
v mene predsedu

riaditeľ útvaru pre nástroje zahraničnej politiky

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 139, 29.5.2002, s. 9.

PRÍLOHA

Príloha I k nariadeniu (ES) č. 881/2002 sa mení takto:

1. Pod nadpisom „Fyzické osoby“ sa vypúšťa tento záznam:

„Mohammed **Daki**. Adresa: Casablanca, Maroko. Dátum narodenia: 29.3.1965. Miesto narodenia: Casablanca, Maroko. Štátna príslušnosť: Maroko. Číslo cestovného pasu: a) G 482731 (marocký cestovný pas); b) L446524 (marocký cestovný pas). Národné identifikačné číslo: BE-400989 (marocký preukaz totožnosti). Ďalšie informácie: a) meno otca je Lahcen; b) meno matky je Izza Brahim; c) 10.12.2005 deportovaný z Talianska do Maroka. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 12.11.2003.“

2. Záznam „Ata **Abdoulaziz Rashid** [alias a) Ata Abdoul Aziz Barziny; b) Abdoulaziz Ata Rashid]. Dátum narodenia: 1.12.1973. Miesto narodenia: Sulaimaniya, Irak. Štátna príslušnosť: Irak. Číslo cestovného pasu: nemecký cestovný dokument („Reiseausweis“) A 0020375. Ďalšie informácie: a) Vo väzbe v Nemecku; b) Člen Ansar Al-Islamu. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 6.12.2005.“ pod nadpisom „Fyzické osoby“ sa nahrádza takto:

„Ata **Abdoulaziz Rashid** [alias a) Ata Abdoul Aziz Barziny; b) Abdoulaziz Ata Rashid]. Dátum narodenia: 1. 12. 1973. Miesto narodenia: Sulaimaniya, Irak. Štátna príslušnosť: Irak. Adresa: Nemecko. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 6. 12. 2005.“

3. Záznam „Ibrahim **Mohamed Khalil** [alias a) Khalil Ibrahim Jassem, b) Khalil Ibrahim Mohammad, c) Khalil Ibrahim Al Zafiri, d) Khalil]. Dátum narodenia: 02.07.1975, b) 02.05.1972, c) 1971, d) 21.1.1962, e) 02.05.1975. Miesto narodenia: a) Mosul, Irak b) Bagdat, Irak. Štátna príslušnosť: Irak. Číslo cestovného pasu: nemecký cestovný dokument („Reiseausweis“) A 0020375. Adresa: Nemecko. Ďalšie informácie: Vo väzbe v Nemecku. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 6.12.2005.“ pod nadpisom „Fyzické osoby“ sa nahrádza takto:

„Ibrahim **Mohamed Khalil** [alias a) Khalil Ibrahim Jassem, b) Khalil Ibrahim Mohammad, c) Khalil Ibrahim Al Zafiri, d) Khalil]. Dátum narodenia: a) 2. 7. 1975, b) 2. 5. 1972, c) 3. 7. 1975, d) 1972, e) 2. 5. 1975. Miesto narodenia: a) Day Az-Zawr, Sýria, b) Bagdad Irak, c) Mosul, Irak. Štátna príslušnosť: Sýria. Číslo cestovného pasu: T04338017 (dočasné pozastavenie vyhostenia vydané cudzineckým úradom mesta Mainz, platné do 8.5.2013). Adresa: ubytovňa pre utečencov Alte Ziegelei, 55128 Mainz, Nemecko. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 6. 12. 2005.“

4. Záznam „Atilla **Selek** (alias Muaz). Adresa: Kauteräckerweg 5, 89077 Ulm, Nemecko Dátum narodenia: 28.2.1985. Miesto narodenia: Ulm, Nemecko. Štátna príslušnosť: Nemecko. Číslo cestovného pasu: 7020142921 (nemecký cestovný pas vydaný v Ulme v Nemecku, platný do 3.12.2011). Národné identifikačné číslo: 702092811 (nemecký vnútroštátny preukaz totožnosti (Bundespersonalausweis) vydaný v Ulme v Nemecku, platný do 6.4.2010). Ďalšie informácie: a) spojený ako člen s Úniou islamského džihádu (IJU), známou aj ako Skupina islamského džihádu; b) nachádza sa vo väzení v Nemecku od júna 2010. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 18.6.2009.“ pod nadpisom „Fyzické osoby“ sa nahrádza takto:

„Atilla **Selek** (alias Muaz). Dátum narodenia: 28. 2. 1985. Miesto narodenia: Ulm, Nemecko. Národné identifikačné číslo: L1562682 (doklad totožnosti vydaný cudzineckým orgánom vo Freiburgu v Nemecku). Adresa: Kurwaldweg 1, 75365 Calw, Nemecko. Dátum zaradenia do zoznamu podľa článku 2a ods. 4 písm. b): 18. 6. 2009.“

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 832/2013

z 30. augusta 2013,

ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh schvaľuje účinná látka fosforitan sodný a ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 z 21. októbra 2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh a o zrušení smerníc Rady 79/117/EHS a 91/414/EHS⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 13 ods. 2 a článok 78 ods. 2,

keďže:

- (1) Pokiaľ ide o postup a podmienky schvaľovania, je potrebné v súlade s článkom 80 ods. 1 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1107/2009 uplatňovať smernicu 91/414/EHS⁽²⁾ na účinné látky, v súvislosti s ktorými sa pred 14. júnom 2011 prijalo rozhodnutie v súlade s článkom 6 ods. 3 uvedenej smernice V prípade fosforitanu sodného sú rozhodnutím Komisie 2008/953/ES⁽³⁾ splnené podmienky článku 80 ods. 1 písm. a) nariadenia (ES) č. 1107/2009.
- (2) V súlade s ustanoveniami článku 6 ods. 2 smernice 91/414/EHS Francúzsko prijalo dňa 11. februára 2008 žiadosť od spoločnosti ISK BioSciences Europe N.V. o zaradenie účinnej látky fosforitan sodný do prílohy I k smernici 91/414/EHS. Rozhodnutím 2008/953/ES sa potvrdilo, že dokumentácia je „úplná“ v tom zmysle, že v zásade ju možno pokladať za spĺňajúcu požiadavky, ktoré sa týkajú údajov a informácií stanovených v prílohách II a III k smernici 91/414/EHS.
- (3) Účinky tejto účinnej látky na ľudské zdravie, zdravie zvierat a na životné prostredie boli zhodnotené v súlade s ustanoveniami článku 6 ods. 2 a 4 smernice 91/414/EHS, pokiaľ ide o použitia navrhované žiadateľom. Určený spravodajský členský štát predložil 27. augusta 2009 návrh hodnotiacej správy.
- (4) Návrh hodnotiacej správy bol preskúmaný členskými štátmi a Európskym úradom pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“). Dňa 22. apríla 2013 predložil úrad Komisii svoje závery z hodnotenia účinnej látky fosforitan sodný⁽⁴⁾ z hľadiska rizika pesticídov. Členské štáty a Komisia preskúmali návrh hodnotiacej správy a závery

úradu v rámci Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a 16. júla 2013 ju sfinalizovali vo forme revíznej správy Komisie týkajúcej sa fosforitanu sodného.

- (5) Z rôznych preskúmaní vyplynulo, že od prípravkov na ochranu rastlín s obsahom fosforitanu sodného možno očakávať, že vo všeobecnosti spĺňajú požiadavky stanovené v článku 5 ods. 1 písm. a) a b) a v článku 5 ods. 3 smernice 91/414/EHS, najmä vzhľadom na spôsoby použitia, ktoré boli preskúmané a podrobne opísané v revíznej správe Komisie. Preto je vhodné fosforitan sodný schváliť.
- (6) V súlade s článkom 13 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1107/2009 v spojení s jeho článkom 6 a vzhľadom na súčasné vedecké a technické poznatky je však nevyhnutné stanoviť určité podmienky a obmedzenia. Je vhodné najmä žiadať ďalšie potvrdzujúce informácie.
- (7) Schváleniu by malo predchádzať primerané obdobie, počas ktorého by sa členskými štátmi a zúčastnenými stranami umožnilo pripraviť sa na splnenie nových požiadaviek vyplývajúcich zo schválenia.
- (8) Bez toho, aby boli v dôsledku schválenia dotknuté povinnosti stanovené v nariadení (ES) č. 1107/2009, by však malo vzhľadom na špecifickú situáciu spôsobenú prechodom od smernice 91/414/EHS k nariadeniu (ES) č. 1107/2009 platiť toto: členskými štátmi by sa po schválení malo poskytnúť šesťmesačné obdobie, počas ktorého preskúmajú povolenia prípravkov na ochranu rastlín s obsahom fosforitanu sodného. Členské štáty by podľa potreby mali povolenia zmeniť, nahradiť alebo odobrať. Odchylné od uvedeného obdobia by sa malo poskytnúť dlhšie obdobie na predloženie a vyhodnotenie úplnej dokumentácie v prílohe III, ako sa stanovuje v smernici 91/414/EHS, v súvislosti s každým prípravkom na ochranu rastlín a s každým predpokladaným použitím v súlade s jednotnými zásadami.
- (9) Zo skúseností so zaraďovaním účinných látok hodnotených v rámci nariadenia Komisie (EHS) č. 3600/92 z 11. decembra 1992, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá na realizáciu prvého stupňa pracovného programu, na ktorý sa vzťahuje článok 8 ods. 2 smernice Rady 91/414/EHS o umiestnení na trh prípravkov na ochranu rastlín⁽⁵⁾, do prílohy I k smernici 91/414/EHS vyplýva, že pri výklade povinností držiteľov existujúcich

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 309, 24.11.2009, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EŠ L 230, 19.8.1991, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 338, 17.12.2008, s. 62.

⁽⁴⁾ The EFSA Journal (2013); 11(5): 3213. K dispozícii online: www.efsa.europa.eu.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 366, 15.12.1992, s. 10.

povolení môžu vzniknúť ťažkosti, pokiaľ ide o prístup k údajom. S cieľom predísť ďalším ťažkostiam sa preto zdá, že je potrebné objasniť povinnosti členských štátov, najmä povinnosť overiť, či držiteľ povolenia preukáže prístup k dokumentácii, ktorá spĺňa požiadavky stanovené v prílohe II k uvedenej smernici. Týmto objasnením sa však nestanovujú žiadne nové povinnosti pre členské štáty ani pre držiteľov povolení v porovnaní so smernicami, ktoré sa doteraz prijali a ktorými sa mení príloha I k uvedenej smernici, alebo s nariadeniami, ktorými sa schvaľujú účinné látky.

- (10) V súlade s článkom 13 ods. 4 nariadenia (ES) č. 1107/2009 by sa príloha k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) č. 540/2011 z 25. mája 2011, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009, pokiaľ ide o zoznam schválených účinných látok ⁽¹⁾, mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (11) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Schválenie účinnej látky

Účinná látka fosforitan sodný špecifikovaná v prílohe I sa schvaľuje za podmienok stanovených v tejto prílohe.

Článok 2

Prehodnotenie prípravkov na ochranu rastlín

1. Členské štáty v súlade s nariadením (ES) č. 1107/2009 v prípade potreby do 31. júla 2014 zmenia alebo odoberú existujúce povolenia týkajúce sa prípravkov na ochranu rastlín s obsahom fosforitanu sodného ako účinnej látky.

Do tohto dátumu overia najmä to, že sú splnené podmienky stanovené v prílohe I k tomuto nariadeniu, s výnimkou podmienok stanovených v stĺpci o osobitných ustanoveniach uvedenej prílohy, a že držiteľ povolenia má dokumentáciu, ktorá spĺňa požiadavky prílohy II k smernici 91/414/EHS,

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. augusta 2013

alebo k nej má prístup v súlade s podmienkami článku 13 ods. 1 až 4 uvedenej smernice a článku 62 nariadenia (ES) č. 1107/2009.

2. Odchyľne od odseku 1 členské štáty opätovne prehodnotia každý povolený prípravok na ochranu rastlín s obsahom fosforitanu sodného ako jedinej účinnej látky alebo jednej z viacerých účinných látok, z ktorých boli všetky najneskôr do 31. januára 2014 uvedené v prílohe k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011, v súlade s jednotnými zásadami stanovenými v článku 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009 na základe dokumentácie spĺňajúcej požiadavky prílohy III k smernici 91/414/EHS a s prihliadnutím na stĺpec o osobitných ustanoveniach prílohy I k tomuto nariadeniu. Na základe tohto hodnotenia určia, či prípravok spĺňa podmienky stanovené v článku 29 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1107/2009.

Po tomto určení členské štáty:

- a) v prípade prípravku s obsahom fosforitanu sodného ako jedinej účinnej látky v prípade potreby zmenia alebo odoberú povolenie najneskôr do 31. júla 2015, alebo
- b) v prípade prípravku s obsahom fosforitanu sodného ako jednej z viacerých účinných látok v prípade potreby zmenia alebo odoberú povolenie najneskôr do 31. júla 2015 alebo do dátumu určeného na takúto zmenu alebo odobratie v príslušnom akte alebo aktoch, ktorými sa príslušná látka alebo látky dopĺňajú do prílohy I k smernici 91/414/EHS, alebo ktorými sa táto príslušná látka alebo látky schvaľujú, podľa toho, čo nastane neskôr.

Článok 3

Zmeny vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 540/2011

Príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa mení v súlade s prílohou II k tomuto nariadeniu.

Článok 4

Nadobudnutie účinnosti a dátum uplatňovania

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Uplatňuje sa od 1. februára 2014.

Za Komisiu

predseda

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 153, 11.6.2011, s. 1.

PRÍLOHA I

Bežný názov, identifikačné čísla	IUPAC názov	Čistota ⁽¹⁾	Dátum schválenia	Schválenie platí do	Osobitné ustanovenia
Fosforitan sodný č. CAS: 13708-85-5 č. CIPAC: 808	Fosforitan sodný	281-337 g/kg (TK) ≥ 917 g/kg (TC)	1. február 2014	31. januára 2024	<p>Pri vykonávaní jednotných zásad, na ktoré sa odvoláva článok 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009, sa zohľadňujú závery z revíznej správy o fosforitane sodnom dokončenej 16. júla 2013 Stálym výborom pre potravinový reťazec a zdravie zvierat, a najmä jej dodatky I a II.</p> <p>V tomto celkovom hodnotení musia členské štáty venovať osobitnú pozornosť riziku eutrofizácie povrchovej vody.</p> <p>V podmienkach používania sa podľa potreby uvádzajú opatrenia na zníženie rizika.</p> <p>Žiadateľ predloží potvrdzujúce informácie, pokiaľ ide o:</p> <p>a) chronické riziko pre ryby;</p> <p>b) dlhodobé riziko pre dážďovky a pôdne makroorganizmy.</p> <p>Žiadateľ predloží tieto informácie Komisii, členským štátom a úradu do 31. januára 2016.</p>

⁽¹⁾ Ďalšie podrobnosti o identite a špecifikácii účinnej látky sú uvedené v revíznej správe.

PRÍLOHA II

V časti B prílohy k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa dopĺňa táto položka:

Číslo	Bežný názov, identifikačné čísla	IUPAC názov	Čistota (*)	Dátum schválenia	Schválenie platí do	Osobitné ustanovenia
„54	Fosforitan sodný č. CAS: 13708-85-5 č. CIPAC: 808	Fosforitan sodný	281-337 g/kg (TK) ≥ 917 g/kg (TC)	1. február 2014	31. januára 2024	<p>Pri vykonávaní jednotných zásad, na ktoré sa odvoláva článok 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009, sa zohľadňujú závery z revíznej správy o fosforitane sodnom dokončenej 16. júla 2013 Stálym výborom pre potravinový reťazec a zdravie zvierat, a najmä jej dodatky I a II.</p> <p>V tomto celkovom hodnotení musia členské štáty venovať osobitnú pozornosť riziku eutrofizácie povrchovej vody.</p> <p>V podmienkach používania sa podľa potreby uvádzajú opatrenia na zníženie rizika.</p> <p>Žiadateľ predloží potvrdzujúce informácie, pokiaľ ide o:</p> <p>a) chronické riziko pre ryby;</p> <p>b) dlhodobé riziko pre dážďovky a pôdne makroorganizmy.</p> <p>Žiadateľ predloží tieto informácie Komisii, členským štátom a úradu do 31. januára 2016.“</p>

(*) Ďalšie podrobnosti o identite a špecifikácii účinnej látky sú uvedené v revíznej správe.

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 833/2013

z 30. augusta 2013,

ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh schvaľuje účinná látka pyriofenón a ktorým sa mení príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 z 21. októbra 2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh a o zrušení smerníc Rady 79/117/EHS a 91/414/EHS⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 13 ods. 2 a článok 78 ods. 2,

keďže:

(1) Pokiaľ ide o postup a podmienky schvaľovania, je potrebné v súlade s článkom 80 ods. 1 písm. a) nariadenia (EÚ) č. 1107/2009 uplatňovať smernicu 91/414/EHS⁽²⁾ na účinné látky, v súvislosti s ktorými sa pred 14. júnom 2011 prijalo rozhodnutie v súlade s článkom 6 ods. 3 uvedenej smernice V prípade pyriofenónu sú rozhodnutím Komisie 2010/785/EÚ⁽³⁾ splnené podmienky článku 80 ods. 1 písm. a) nariadenia (ES) č. 1107/2009.

(2) V súlade s ustanoveniami článku 6 ods. 2 smernice 91/414/EHS Spojené kráľovstvo prijalo dňa 31. marca 2010 žiadosť od ISK BioSciences Europe N.V. o zaradenie účinnej látky pyriofenón do prílohy I k smernici 91/414/EHS. Rozhodnutím 2010/785/EÚ sa potvrdilo, že dokumentácia je „úplná“ v tom zmysle, že v zásade ju možno pokladať za spĺňajúcu požiadavky, ktoré sa týkajú údajov a informácií stanovených v prílohách II a III k smernici 91/414/EHS.

(3) Účinky tejto účinnej látky na ľudské zdravie, zdravie zvierat a na životné prostredie boli zhodnotené v súlade s ustanoveniami článku 6 ods. 2 a 4 smernice 91/414/EHS, pokiaľ ide o použitia navrhované žiadateľom. Určený spravodajský členský štát predložil 30. januára 2012 návrh hodnotiacej správy.

(4) Návrh hodnotiacej správy bol preskúmaný členskými štátmi a Európskym úradom pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“). Dňa 18. marca 2013 predložil úrad Komisii svoje závery z preskúmania účinnej látky pyriofenón⁽⁴⁾ z hľadiska rizika pesticídov. Členské štáty a Komisia preskúmali návrh hodnotiacej správy a záver

úradu v rámci Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a návrh hodnotiacej správy dokončili 16. júla 2013 vo forme revíznej správy Komisie o pyriofenóne.

(5) Z rôznych preskúmaní vyplynulo, že od prípravkov na ochranu rastlín s obsahom pyriofenónu možno očakávať, že vo všeobecnosti spĺňajú požiadavky stanovené v článku 5 ods. 1 písm. a) a b) a článku 5 ods. 3 smernice 91/414/EHS, najmä vzhľadom na spôsoby použitia, ktoré boli preskúmané a podrobne opísané v revíznej správe Komisie. Preto je vhodné pyriofenón schváliť.

(6) V súlade s článkom 13 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1107/2009 v spojení s jeho článkom 6 a vzhľadom na súčasné vedecké a technické poznatky je však nevyhnutné stanoviť určité podmienky a obmedzenia. Je vhodné najmä žiadať ďalšie potvrdzujúce informácie.

(7) Schváleniu by malo predchádzať primerané obdobie, počas ktorého by sa členskými štátmi a zúčastnenými stranami umožnilo pripraviť sa na splnenie nových požiadaviek vyplývajúcich zo schválenia.

(8) Bez toho, aby boli v dôsledku schválenia dotknuté povinnosti stanovené v nariadení (ES) č. 1107/2009, by však malo vzhľadom na špecifickú situáciu spôsobenú prechodom od smernice 91/414/EHS k nariadeniu (ES) č. 1107/2009 platiť toto: členskými štátmi by sa po schválení malo poskytnúť šesťmesačné obdobie, počas ktorého preskúmajú povolenia prípravkov na ochranu rastlín s obsahom pyriofenónu. Členské štáty by podľa potreby mali povolenia zmeniť, nahradiť alebo odobrať. Odchylné od uvedeného obdobia by sa malo poskytnúť dlhšie obdobie na predloženie a vyhodnotenie aktualizovanej úplnej dokumentácie v prílohe III, ako sa stanovuje v smernici 91/414/EHS, v súvislosti s každým prípravkom na ochranu rastlín a s každým predpokladaným použitím v súlade s jednotnými zásadami.

(9) Zo skúseností so zaraďovaním účinných látok hodnotených v rámci nariadenia Komisie (EHS) č. 3600/92 z 11. decembra 1992, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá na realizáciu prvého stupňa pracovného programu, na ktorý sa vzťahuje článok 8 ods. 2 smernice Rady 91/414/EHS o umiestnení na trh prípravkov na ochranu rastlín⁽⁵⁾, do prílohy I k smernici 91/414/EHS vyplýva, že pri výklade povinností držiteľov existujúcich povolení môžu vzniknúť ťažkosti, pokiaľ ide o prístup k údajom. S cieľom predísť ďalším ťažkostiam sa preto

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 309, 24.11.2009, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EŠ L 230, 19.8.1991, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 335, 18.12.2010, s. 64.

⁽⁴⁾ *The EFSA Journal* (2013); 11(4): 3147. K dispozícii online: www.efsa.europa.eu.

⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 366, 15.12.1992, s. 10.

zdá, že je potrebné objasniť povinnosti členských štátov, najmä povinnosť overiť, či držiteľ povolenia preukáže prístup k dokumentácii, ktorá spĺňa požiadavky stanovené v prílohe II k uvedenej smernici. Týmto objasnením sa však nestanovujú žiadne nové povinnosti pre členské štáty ani pre držiteľov povolení v porovnaní so smernicami, ktoré sa doteraz prijali a ktorými sa mení príloha I k uvedenej smernici, alebo s nariadeniami, ktorými sa schvaľujú účinné látky.

- (10) V súlade s článkom 13 ods. 4 nariadenia (ES) č. 1107/2009 by sa príloha k vykonávaciemu nariadeniu Komisie (EÚ) č. 540/2011 z 25. mája 2011, ktorým sa vykonáva nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009, pokiaľ ide o zoznam schválených účinných látok ⁽¹⁾, mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (11) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Schválenie účinnej látky

Účinná látka pyriofenón, ako je uvedená v prílohe I, sa schvaľuje za podmienok stanovených v tejto prílohe.

Článok 2

Prehodnotenie prípravkov na ochranu rastlín

1. Členské štáty v súlade s nariadením (ES) č. 1107/2009 v prípade potreby do 31. júla 2014 zmenia alebo odoberú existujúce povolenia pre prípravky na ochranu rastlín s obsahom pyriofenónu ako účinnej látky.

Do tohto dátumu overia najmä to, či sú splnené podmienky stanovené v prílohe I k tomuto nariadeniu, s výnimkou podmienok stanovených v stĺpci o osobitných ustanoveniach uvedenej prílohy, a či držiteľ povolenia má dokumentáciu, ktorá spĺňa požiadavky prílohy II k smernici 91/414/EHS, alebo k nej má prístup v súlade s podmienkami uvedenými v článku 13 ods. 1 až 4 uvedenej smernice a v článku 62 nariadenia (ES) č. 1107/2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. augusta 2013

2. Odchylné od odseku 1 členské štáty opätovne prehodnotia každý povolený prípravok na ochranu rastlín s obsahom pyriofenónu ako jedinej účinnej látky alebo jednej z viacerých účinných látok, z ktorých boli všetky najneskôr do 31. januára 2014 uvedené v prílohe k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011, v súlade s jednotnými zásadami, na ktoré sa odkazuje v článku 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009, a to na základe dokumentácie, ktorá spĺňa požiadavky prílohy III k smernici 91/414/EHS, a s prihliadnutím na stĺpec o osobitných ustanoveniach prílohy I k tomuto nariadeniu. Na základe tohto hodnotenia určia, či prípravok spĺňa podmienky stanovené v článku 29 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1107/2009.

Po tomto určení členské štáty:

- a) v prípade prípravku s obsahom pyriofenónu ako jedinej účinnej látky podľa potreby zmenia alebo odoberú povolenie najneskôr do 31. júla 2015, alebo
- b) v prípade prípravku s obsahom pyriofenónu ako jednej z viacerých účinných látok v prípade potreby zmenia alebo odoberú povolenie do 31. júla 2015 alebo do dátumu určeného na takúto zmenu alebo odobratie v príslušnom akte alebo aktoch, ktorými sa príslušná látka alebo látky dopĺňajú do prílohy I k smernici 91/414/EHS, alebo ktorými sa táto príslušná látka alebo látky schvaľujú, podľa toho, čo nastane neskôr.

Článok 3

Zmeny vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 540/2011

Príloha k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa mení v súlade s prílohou II k tomuto nariadeniu.

Článok 4

Nadobudnutie účinnosti a dátum uplatňovania

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. februára 2014.

Za Komisiu
predseda

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 153, 11.6.2011, s. 1.

PRÍLOHA I

Bežný názov, identifikačné čísla	IUPAC názov	Čistota ⁽¹⁾	Dátum schválenia	Schválenie platí do	Osobitné ustanovenia
Pyriofenón: č. CAS: 688046-61-9 č. CIPAC: 827	(5-chlór-2-metoxy-4-metyl-3-pyridyl)(4,5,6-trimetoxy-o-tolyl)metanón	≥ 965g/kg	1. február 2014	31. januára 2024	<p>Pri vykonávaní jednotných zásad, na ktoré sa odvoláva článok 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009, sa zohľadňujú závery z revíznej správy o pyriofenóne dokončenej 16. júla 2013 Stálym výborom pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a najmä jej dodatky I a II.</p> <p>V podmienkach používania sa podľa potreby uvádzajú opatrenia na zníženie rizika.</p> <p>Žiadateľ predloží potvrdzujúce informácie, pokiaľ ide o:</p> <p>a) identitu dvoch nečistôt s cieľom plne podporiť predbežnú špecifikáciu;</p> <p>b) toxikologický význam nečistôt prítomných v technickej špecifikácii okrem jednej nečistoty, v prípade ktorej boli poskytnuté akútne orálne štúdiá a Amesov test.</p> <p>Žiadateľ predloží tieto informácie Komisii, členským štátom a úradu do 31. januára 2016.</p>

⁽¹⁾ Ďalšie podrobnosti o identite a špecifikácii účinnej látky sú uvedené v revíznej správe.

PRÍLOHA II

V časti B prílohy k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) č. 540/2011 sa dopĺňa táto položka:

Číslo	Bežný názov, identifikačné čísla	IUPAC názov	Čistota (*)	Dátum schválenia	Schválenie platí do	Osobitné ustanovenia
„53	Pyriofenón: č. CAS: 688046-61-9 č. CIPAC: 827	(5-chlór-2-metoxo-4-metyl-3-pyridyl)(4,5,6-trimetoxy-o-tolyl)metanón	≥ 965 g/kg	1. február 2014	31. januára 2024	<p>Pri vykonávaní jednotných zásad, na ktoré sa odvoláva článok 29 ods. 6 nariadenia (ES) č. 1107/2009, sa zohľadňujú závery z revíznej správy o pyriofenóne dokončenej 16. júla 2013 Stálym výborom pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a najmä jej dodatky I a II.</p> <p>V podmienkach používania sa podľa potreby uvádzajú opatrenia na zníženie rizika.</p> <p>Žiadateľ predloží potvrdzujúce informácie, pokiaľ ide o:</p> <p>a) identitu dvoch nečistôt s cieľom plne podporiť predbežnú špecifikáciu;</p> <p>b) toxikologický význam nečistôt prítomných v technickej špecifikácii okrem jednej nečistoty, v prípade ktorej boli poskytnuté akútne orálne štúdiá a Amesov test.</p> <p>Žiadateľ predloží tieto informácie Komisii, členským štátom a úradu do 31. januára 2016.“</p>

(*) Ďalšie podrobnosti o identite a špecifikácii účinnej látky sú uvedené v revíznej správe.

NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 834/2013

z 30. augusta 2013,

ktorým sa menia prílohy II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokiaľ ide o maximálne hladiny rezíduí acechinocylu, bixafénu, diazinónu, difenokonazolu, etoxazolu, fenhexamidu, fludioxonylu, izopyrazámu, lambda-cyhalotrinu, profenofosu a protiokonazolu v alebo na určitých produktoch

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

v prípade azarole a persimonu. Pokiaľ ide o prosulfokarb, takáto žiadosť bola podaná v prípade feniklu. Pokiaľ ide o protiokonazol, takáto žiadosť bola podaná v prípade repkového, ľanového, makového a horčičného semena.

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005 z 23. februára 2005 o maximálnych hladinách rezíduí pesticídov v alebo na potravinách a krmivách rastlinného a živočíšneho pôvodu a o zmene smernice Rady 91/414/EHS⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 14 ods. 1 písm. a),

(4) V súlade s článkom 6 ods. 2 a 4 nariadenia (ES) č. 396/2005 bola podaná žiadosť o povolenie používať difenokonazol na papáju. Žiadateľ tvrdí, že povolené používanie difenokonazolu na tejto plodine v Brazílii vedie k rezíduám prekračujúcim povolené MRL podľa nariadenia (ES) č. 396/2005, a preto je potrebné zvýšiť MRL, aby sa zabránilo vzniku prekážok obchodu pri dovoze tejto plodiny.

keďže:

(5) V súlade s článkom 8 nariadenia (ES) č. 396/2005 príslušné členské štáty vyhodnotili tieto žiadosti a zaslali Komisii hodnotiace správy.

(1) Maximálne hladiny rezíduí (maximum residue levels, MRL) diazinónu, etoxazolu, fenhexamidu, lambda-cyhalotrinu a profenofosu sa stanovili v prílohe II a časti B prílohy III k nariadeniu (ES) č. 396/2005. MRL acechinocylu, bixafénu, difenokonazolu, fludioxonylu, izopyrazámu, prosulfokarbu a protiokonazolu sa stanovili v časti A prílohy III k nariadeniu (ES) č. 396/2005.

(6) Európsky úrad pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“) posúdil žiadosti a hodnotiace správy, pričom preskúmal najmä riziká pre spotrebiteľa a v relevantných prípadoch aj riziká pre zvieratá a vydal odôvodnené stanoviská k navrhovaným MRL⁽²⁾. Tieto stanoviská zaslal Komisii a členským štátom a zverejnil ich.

(2) V súvislosti s postupom, ktorý sa týka povolenia používania prípravku na ochranu rastlín s obsahom účinnej látky acechinocyl na uhorkách, melónoch a tekviciach, bola podaná žiadosť v zmysle článku 6 ods. 1 nariadenia (ES) č. 396/2005 o úpravu existujúcich MRL.

(7) Úrad prišiel vo svojich odôvodnených stanoviskách k záveru, že pokiaľ ide o používanie acechinocylu na melónoch a tekviciach, o používanie izopyrazámu na marhuliach a o používanie prosulfokarbu na fenikli, predložené údaje nie sú dostatočné na stanovenie nových MRL. Pokiaľ ide o používanie acechinocylu na uhorkách, úrad dospel k záveru, že predložené údaje nie sú dostatočné na stanovenie novej MRL pri vonkajšom používaní v severnej časti EÚ.

(3) Pokiaľ ide o bixafén, takáto žiadosť bola podaná v prípade repkového, ľanového, makového a horčičného semena. Pokiaľ ide o difenokonazol, takáto žiadosť bola podaná v prípade dúl, cvikly, mrkvy, chrenu, topinamburov, pastrnáku, petržlenu, reďkoviek, kozej brady, cibulovej zeleniny, tekvicovitých (s nejedlou šupou), šalátovej čakanky, artičokov, ryže a koreňa čakanky. Pokiaľ ide o etoxazol, takáto žiadosť bola podaná v prípade čerešní, sliviek a banánov. Pokiaľ ide o fenhexamid, takáto žiadosť bola podaná v prípade ríbezlí a fazule so strukmi. Pokiaľ ide o fludioxonyl, takáto žiadosť bola podaná v prípade tekvicovitých (s nejedlou šupou) a reďkovky. Pokiaľ ide o izopyrazám, takáto žiadosť bola podaná v prípade jadrového ovocia, marhúl, broskýň, ľanového, makového, repkového a horčičného semena. Pokiaľ ide o lambda-cyhalotrin, takáto žiadosť bola podaná

(8) Pokiaľ ide o všetky ostatné žiadosti, úrad dospel k záveru, že všetky požiadavky na údaje boli splnené a že úpravy MRL požadované žiadateľmi sú prijateľné so zreteľom na bezpečnosť spotrebiteľov na základe posúdenia expozície spotrebiteľa v prípade 27 špecifických európskych spotrebiteľských skupín. Úrad zohľadnil najnovšie informácie o toxikologických vlastnostiach látok. Ani celoživotná expozícia spotrebiteľov týmito látkam prostredníctvom konzumácie všetkých potravín, ktoré môžu obsahovať tieto látky, ani krátkodobá expozícia spôsobená extrémnou spotrebou príslušných plodín a produktov nepreukázali, že existuje riziko prekročenia prijateľnej dennej dávky alebo akútnej referenčnej dávky.

- (9) Dňa 7. júla 2012 prijala Komisia pre Codex Alimentarius (CAC) ⁽³⁾ maximálny limit rezíduí Codex Alimentarius (CXL) pre profenofos na paprike čili. Tento CXL je bezpečný pre spotrebiteľov v Únii a mal by byť preto zahrnutý do nariadenia (ES) č. 396/2005 ako MRL ⁽⁴⁾.
- (10) Na základe odôvodnených stanovísk úradu a s ohľadom na faktory týkajúce sa zvažovanej skutočnosti primerané úpravy MRL spĺňajú príslušné požiadavky článku 14 ods. 2 nariadenia (ES) č. 396/2005.
- (11) Pokiaľ ide o diazinón, v nariadení (ES) č. 396/2005 sa stanovila hodnota MRL pre ananás na 0,3 mg/kg. V prílohe k nariadeniu Komisie (EÚ) č. 899/2012 z 21. septembra 2012 bola táto hodnota znížená na 0,1 mg/kg ⁽⁵⁾. Komisia bola informovaná, že hodnota MRL 0,3 mg/kg pre diazinón na ananáse, v znení platnom pred zmenou, bola stanovená ako dovozná tolerancia. Pretože vysoká úroveň ochrany spotrebiteľa je zachovaná, je vhodné stanoviť uvedenú hodnotu MRL na 0,3 mg/kg, aby sa zabránilo vzniku prekážok obchodu. Pretože nariadenie (EÚ) č. 899/2012 sa uplatňuje od 26. apríla 2013, je vhodné, aby bola MRL pre diazinón na ananáse uvedená v tomto nariadení používaná od rovnakého dátumu.
- (12) Nariadenie (ES) č. 396/2005 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (13) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a Európsky parlament ani Rada proti nim nevzniesli námietku.

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Prílohy II a III k nariadeniu (ES) č. 396/2005 sa menia v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Na používanie diazinónu na ananáse s číselným kódom 0163080 sa však toto nariadenie uplatňuje od 26. apríla 2013.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. augusta 2013

Za Komisiu
predseda
José Manuel BARROSO

- (¹) Ú. v. EÚ L 70, 16.3.2005, s. 1.
- (²) Vedecké správy EFSA dostupné online: <http://www.efsa.europa.eu>:
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre acechinocyl v uhorkách, melónoch a tekviciach. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(3):3134 [23 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3134.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre bixafén v repkových, ľanových, makových a horčičných semenách. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(2):3127 [28 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3127.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre difenokonazol v rôznych plodinách. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(3):3149 [37 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3149.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre etoxazol v čerešniach, slivkách a banánoch. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2012; 10(12):3006 [23 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2012.3006.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre fenhexamid v ríbezliach a vo fazuli so strukmi. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(2):3110 [25 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3110.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre fludioxonyl v tekvicovitých s nejedlou šupou a reďkovke. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(2):3113 [25 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3113.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre izopyrazám v jadrovom ovocí, rôznych kôstkových ovociach a olejninách. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(4):3165 [34 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3165.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre lambda-cyhalotrin v azarole a persimone. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2013; 11(2):3117 [27 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3117.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre prosulfokarb vo fenikli. *EFSA Journal* (Vestník EFSA) 2013; 11(3):3133 [s. 27]. doi:10.2903/j.efsa.2013.3133.
Odôvodnené stanovisko k úprave existujúcich MRL pre protiokonazol v repkových, ľanových, makových a horčičných semenách. Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2012; 10(11):2952 [35 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2012.2952.
- (³) Správy Kódexového výboru pre rezíduá pesticídov sú dostupné na stránke:
http://www.codexalimentarius.org/download/report/777/REPL2_PRe.pdf
Spoločný FAO/WHO program pre potravinové normy Komisie pre Codex Alimentarius. Dodatok II a III. Tridsiatepiate zasadnutie. Rím, Taliansko, 2. – 7. júla 2012.
- (⁴) Vedecká podpora prípravy pozície EÚ na 44. zasadnutí Kódexového výboru pre rezíduá pesticídov (CCPR). Vestník EFSA (*EFSA Journal*) 2012; 10(7):2859 [155 s.]. doi:10.2903/j.efsa.2012.2859.
- (⁵) Ú. v. EÚ L 273, 6.10.2012, s. 1.

PRÍLOHA

Prílohy II a III k nariadeniu (ES) č. 396/2005 sa menia takto:

1. V prílohe II sa stĺpce týkajúce sa diazinónu, etoxazolu, fenhexamidu, lambda-cyhalotrinu a profenofosu nahrádzajú takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (*)	Diazinón (F)	Etoxazol	Fenhexamid	Lambda-cyhalotrin (F) (R)	Profenofos (F)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0100000	1. ČERSTVÉ ALEBO MRAZENÉ OVOCIE, ORECHY					
0110000	(i) citrusové plody	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,2	0,01 (*)
0110010	grapefruity (odrody shaddock, pomelo, sweetie, tangelo (okrem mineola tangelo), ugli a iné hybridy)					
0110020	pomaranče (bergamot, horký pomaranč, chinotto a iné hybridy)					
0110030	citróny (plody citrónovníka pravého, citróny)					
0110040	limety					
0110050	mandarínky (klementínky, tangerínky, mineola tangelo a iné hybridy)					
0110990	ostatné					
0120000	(ii) orechy stromové (vylúpané alebo nevlúpané)		0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
0120010	mandle	0,05				
0120020	para orechy	0,02 (*)				
0120030	kešu orechy	0,02 (*)				
0120040	Gaštany jedlé	0,02 (*)				
0120050	kokosové orechy	0,02 (*)				
0120060	lieskovce (filbert)	0,02 (*)				
0120070	makadamové orechy	0,02 (*)				
0120080	pekanové orechy	0,02 (*)				
0120090	píniové oriešky	0,02 (*)				
0120100	pistáciové orechy	0,02 (*)				
0120110	vlašské orechy	0,02 (*)				
0120990	ostatné	0,02 (*)				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0130000	(iii) jadrové ovocie	0,01 (*)	0,07	0,05 (*)	0,1	0,01 (*)
0130010	jablká (plody jablone nízkej (crab apple))					
0130020	hrušky (orientálna hruška)					
0130030	dule					
0130040	mišpuľa	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130050	mišpuľník japonský	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130990	iné					
0140000	(iv) kôstkové ovocie	0,01 (*)				0,01 (*)
0140010	marhule		0,1	5	0,2	
0140020	čerešne a višne (čerešne a višne)		0,3	5	0,3	
0140030	broskyne (nektarinky a podobné hybridy)		0,1	5	0,2	
0140040	slivky (odrody damson, ringlota, mirabelka, trnka obyčajná)		0,04	1	0,2	
0140990	ostatné		0,02 (*)	0,05 (*)	0,1	
0150000	(v) bobuľové a drobné ovocie					0,01 (*)
0151000	(a) <i>stolové hrozno a muštové hrozno</i>	0,01 (*)	0,5	5	0,2	
0151010	stolové hrozno					
0151020	muštové hrozno					
0152000	(b) <i>jahody</i>	0,01 (*)	0,2	5	0,5	
0153000	(c) <i>krovité ovocné druhy</i>	0,01 (*)	0,02 (*)	10	0,2	
0153010	ostružiny					
0153020	ostružinové maliny (loganove černice, odroda boysenberries (kríženec maliny a černice) a cloudberrries (kríženec ostružníka a morušovníka))					
0153030	maliny (odroda wineberries, ostružina arktická (<i>Rubus arcticus</i>), černica (<i>Rubus arcticus x idaeus</i>))					
0153990	ostatné					
0154000	(d) <i>ostatné drobné a bobuľové ovocie</i>		0,02 (*)		0,2	
0154010	čučoriedky (odrody čučoriedky obyčajnej)	0,01 (*)		5		
0154020	brusnice (Odrody čučoriedky červenej)	0,2		5		
0154030	ríbezle (červené, čierne a biele)	0,01 (*)		15		
0154040	egreše (vrátane hybridov s inými druhmi Ribes)	0,01 (*)		5		
0154050	šípky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154060	moruše (plody odrody Arbutus)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule) (aktinídia význačná (<i>Actinidia arguta</i>))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154080	plody bazy čiernej (plody čiernej arónie, rakytníka azarole, krušiny, jarabiny a iných drevín s bobuľovými plodmi)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154990	ostatné	0,01 (*)		5		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0160000	(vi) rôzne ovocie					
0161000	(a) <i>s jedlou šupou</i>	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0161010	ďatle				0,02 (*)	
0161020	figy				0,02 (*)	
0161030	stolové olivy				1	
0161040	kumkváty (kumkvát marumi, kumkvát nagami, krížence limetky (<i>Citrus aurantifolia x Fortunella spp.</i>))				0,02 (*)	
0161050	karambola (bilimbi)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161060	persimon	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161070	jambolan (jávská slivka) (jávske jablko (klinčekovec), eugénia jednokvetá – pomerac, rose apple, brazílska čerešňa (grumichama <i>Eugenia uniflora</i>), eugénia –surinamská čerešňa (<i>E. uniflora</i>))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161990	ostatné				0,02 (*)	
0162000	(b) <i>s nejedlou šupou, malé</i>	0,01 (*)	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)
0162010	kiwi			10		
0162020	liči (dvojslivka čínska – liči s obalom plodu, garcínia mangostánová)			0,05 (*)		
0162030	mučenka – granadilla			0,05 (*)		
0162040	nopál (kaktusová figa)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162050	kaimito (star apple)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162060	americký persimon (Virginia kaki) (čierny ebenovník (čierne sapote), biely ebenovník (biele sapote), zelený ebenovník (zelené sapote), poutéria kampešková (žlté sapote) a poutéria mammei)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162990	ostatné			0,05 (*)		
0163000	(c) <i>s nejedlou šupou, veľké</i>			0,05 (*)		
0163010	avokádo	0,01 (*)	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)
0163020	banány (plody banánovníka <i>Musa nana</i> , plantajny, sladké banány - „applebanana“)	0,01 (*)	0,2		0,1	0,01 (*)
0163030	mango	0,01 (*)	0,02 (*)		0,2	0,2
0163040	papája	0,01 (*)	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)
0163050	granátové jablko	0,01 (*)	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)
0163060	cherimoya (sladké jablko (custard apple, sweetsop), ilama a iné stredne veľké plody <i>Annonaceae</i>)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163070	guava (hylocereus zvlínený (<i>Hylocereus undatus</i>))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163080	ananás	0,3	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)
0163090	plody chlebovníka (jackfruit)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163100	durian	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163110	guanabana (soursop)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163990	ostatné	0,01 (*)	0,02 (*)		0,02 (*)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0200000	2. ČERSTVÁ ALEBO MRAZENÁ ZELENINA					
0210000	(i) koreňová a hlúzová zelenina		0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0211000	(a) zemiaky	0,01 (*)			0,02 (*)	
0212000	(b) tropická koreňová a hlúzová zelenina	0,01 (*)			0,02 (*)	
0212010	maniok (kasava) (dasheen eddoe (japonské taro), tannia)					
0212020	sladké zemiaky					
0212030	jamy (jicama (potato bean, yam bean), mexické zemiaky)					
0212040	tapioka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0212990	ostatné					
0213000	(c) iná koreňová a hlúzová zelenina okrem cukrovej repy					
0213010	repa cviklová	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213020	mrkva	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213030	zeler	0,01 (*)			0,1	
0213040	chren (korene angeliky, korene ligurčeka, korene horca)	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213050	jeruzalemské artičoky (topinambury)	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213060	paštrnák	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213070	koreň petržlenu	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213080	red'kovka (red'kovka čierna, japonská red'kovka, malá red'kovka a podobné odrody, šachor (<i>Cyperus esculentus</i>))	0,1			0,1	
0213090	kozia brada (hadomor (scorzonera), španielska kozia brada (španielsky koreň – Spanish oysterplant))	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213100	kvaka	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213110	okružlica	0,01 (*)			0,02 (*)	
0213990	ostatné	0,01 (*)			0,02 (*)	
0220000	(ii) cibuľová zelenina		0,02 (*)		0,2	0,02 (*)
0220010	cesnak	0,02 (*)		0,05 (*)		
0220020	cibuľa (cibuľa kuchynská)	0,05		0,6		
0220030	šalotka	0,02 (*)		0,05 (*)		
0220040	cibuľa jarná (zimná (velšská) cibuľa a podobné odrody)	0,02 (*)		0,05 (*)		
0220990	ostatné	0,02 (*)		0,05 (*)		
0230000	(iii) plodová zelenina					
0231000	(a) ľuľkovité					
0231010	rajčiaky (drobnoplodé rajčiaky, rajčiakovce, machovka, kustovnica čínska, kustovnica čínska a cudzia (<i>Lycium barbarum</i> a <i>L. Chinense</i>))	0,01 (*)	0,1	1	0,1	10
0231020	paprika (paprika čili)	0,05	0,02 (*)	2	0,1	0,01 (*) (+)
0231030	baklažán („egg plant“) (pepino)	0,01 (*)	0,1	1	0,5	0,01 (*)
0231040	okra, ibišteľ jedlý	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,3	0,01 (*)
0231990	ostatné	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,3	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0232000	(b) <i>tekvicovité s jedlou šupou</i>	0,01 (*)	0,02 (*)	1	0,1	0,01 (*)
0232010	uhorky šalátové					
0232020	uhorky nakladačky					
0232030	cukety (tekvica obyčajná, patizón)					
0232990	ostatné					
0233000	(c) <i>tekvicovité s nejedlou šupou</i>	0,01 (*)	0,05	0,05 (*)	0,05	0,01 (*)
0233010	melón cukrový (kiwano)					
0233020	tekvica (tekvica obrovská)					
0233030	melón vodový/dyňa červená					
0233990	ostatné					
0234000	(d) <i>sladká kukurica</i>	0,02	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05	0,01 (*)
0239000	(e) <i>iná plodová zelenina</i>	0,01 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
0240000	(iv) hlúbková zelenina		0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0241000	(a) <i>hlúbková zelenina tvoriaca ružice</i>	0,01 (*)				
0241010	brokolica (calabrese, čínska brokolica, brokolica raab)				0,1	
0241020	karfiol				0,1	
0241990	ostatné				0,5	
0242000	(b) <i>hlávková hlúbková zelenina</i>	0,01 (*)				
0242010	ružičkový kel				0,05	
0242020	hlávková kapusta (špicatá kapusta, červená kapusta, savojská kapusta, biela kapusta)				0,2	
0242990	ostatné				0,02 (*)	
0243000	(c) <i>listová hlúbková zelenina</i>				1	
0243010	čínska kapusta (kapusta pekinská (čínska) horčica, pak choi, čínska nekučeravá kapusta (tai goo choi), čínska kapusta Brassica parachinensis, pekinská kapusta (pe-tsai))	0,05				
0243020	kel (krľkučeravý, křmna kapusta, kapusta bezhlávková, kel kučeravý)	0,01 (*)				
0243990	ostatné	0,01 (*)				
0244000	(d) <i>kaleráb</i>	0,2			0,02 (*)	
0250000	(v) listová zelenina a čerstvé bylinky					
0251000	(a) <i>šalát a podobné plodiny vrátane Brassicacea</i>	0,01 (*)	0,02 (*)			0,01 (*)
0251010	valeriánka poľná (Valeriánka talianska)			30	1	
0251020	šalát (hlávkový šalát, lollo rosso, ľadový šalát, rímsky šalát)			40	0,5	
0251030	endívia (širokolistá) (čakanka obyčajná, čakanka červenolistá, čakanka radicchio, endívia kučeravolistá, čakanka hlávková)			30	1	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0251040	žerucha			30	1	
0251050	barborka jarná	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251060	rukola (eruka, roketa) (eruka divorastúca (wild rocket))			30	1	
0251070	červená horčica	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251080	listy a výhonky plodiny <i>Brassica</i> spp (mizuna, listy hrachu a reďkovky a iné mladé kapustové listy (zberané do ôsmeho štádia pravých listov))			30	1	
0251990	ostatné			30	1	
0252000	(b) špenát a podobné plodiny (listy)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,5	0,01 (*)
0252010	špenát (novozélandský špenát, listy láskavca)					
0252020	portulaka zeleninová (zimná portulaka zeleninová (portulaka kapustná), portulaka záhradná, portulaka obyčajná, šťavel, slanorožec, (<i>Salsola soda</i>) slanobyľ)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0252030	mangold (listy cvikle)					
0252990	ostatné					
0253000	(c) listy viniča	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0254000	(d) potočnica lekárska	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
0255000	(e) witloof (belgická čakanka)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
0256000	(f) bylinky	0,02 (*)		30	1	0,05 (+)
0256010	trebulka		0,02 (*)			
0256020	cesnak pažítkový		0,02 (*)			
0256030	zelerová vňať (vňať feniklu, koriandru, kôpru a rasce, ligurček lekársky, angelika lekárska, čechrice voňavá a iné rastliny čeľade Apiacea)		0,02 (*)			
0256040	petržlen		0,02 (*)			
0256050	šalvia (saturejka zimná, surejka letná)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256060	rozmarín	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256070	materina dúška (majorán, oregano)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256080	bazalka (medovka lekárska, mäta, mäta pieporná)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256090	bobkový list	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256100	estragón (yzop lekársky)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256990	ostatné (jedlé kvety)		0,02 (*)			
0260000	(vi) strukoviny (čerstvé)	0,01 (*)	0,02 (*)		0,2	0,01 (*)
0260010	fazuľa (so strukmi) (zelená fazuľa (francúzska fazuľa), šarlátová fazuľa, fazuľa na rezanie, popínava (čínska) dlhá fazuľa)			5		
0260020	fazuľa (bez strukov) (bôb, flageolet, jackbean, limský bôb, vigna (cowpea))			0,05 (*)		
0260030	hrach (so strukmi) (Mangetout (sladký hrach))			0,05 (*)		
0260040	hrach (bez strukov) (hrach siaty (záhradný), zelený hrášok, cícer)			0,05 (*)		
0260050	šošovica			0,05 (*)		
0260990	ostatné			0,05 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0270000	(vii) stonková zelenina (čerstvá)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0270010	špargľa				0,02 (*)	
0270020	artičoky bodliakové (kardy)				0,02 (*)	
0270030	zeler				0,3	
0270040	fenikel				0,3	
0270050	artičoky pravé				0,2	
0270060	pór				0,3	
0270070	rebarbora				0,02 (*)	
0270080	bambusové výhonky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270090	sabal palmetto	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270990	ostatné				0,02 (*)	
0280000	(viii) huby	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0280010	pestované (bežne rastúce huby, hľiva ustricová, húževnatec jedlý, šitake)				0,02 (*)	
0280020	divorastúce (cantarelle, hľuzovka letná, smrž, hríb smrekový)				0,5	
0280990	ostatné				0,02 (*)	
0290000	(ix) morské riasy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0300000	3. SUCHÉ STRUKOVINY	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05	0,01 (*)
0300010	fazuľa (bôb, modrá (navy) fazuľa, flageolet, jackbean, limská fazuľa, fazuľa poľná, vîgna (cowpeas))					
0300020	šošovica					
0300030	hrach (cícer, hrach poľný, hrachor siaty)					
0300040	lupínia					
0300990	ostatné					
0400000	4. OLEJNATÉ SEMENÁ A PLODY	0,02 (*)				
0401000	(i) olejnaté semená		0,05 (*)	0,1 (*)		
0401010	ľanové semená				0,2	0,02 (*)
0401020	arašidy (plody podzemnice olejnej)				0,2	0,02 (*)
0401030	mak siaty				0,2	0,02 (*)
0401040	sezamové semená				0,2	0,02 (*)
0401050	slnečnicové semená				0,2	0,02 (*)
0401060	semená repky (repka olejná, repka okrúhlicová (turnip rape))				0,2	0,02 (*)
0401070	sójové bôby				0,05 (*)	0,02 (*)
0401080	horčicové semená				0,2	0,02 (*)
0401090	semená bavlny				0,2	3
0401100	semená tekvice obrovskej (Ostatné semená <i>cucurbitacea</i>)				0,05 (*)	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0401110	požlt farbiarsky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401120	borák lekársky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401130	ľaničník siaty	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401140	konope siate				0,05 (*)	0,02 (*)
0401150	ricín obyčajný	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401990	ostatné				0,2	0,02 (*)
0402000	(ii) olejnaté plody		0,02 (*)			0,02 (*)
0402010	olivy na výrobu oleja			0,05 (*)	1	
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402030	plod palmy olejnej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402040	kapok	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402990	ostatné			0,1 (*)	0,05 (*)	
0500000	5. OBI LNINY	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
0500010	jačmeň				0,5	
0500020	pohánka (ľaskavec, mrlík čínsky)				0,02 (*)	
0500030	kukurica				0,02 (*)	
0500040	proso (mohár taliansky – foxtail (<i>Setaria italica</i>), milička habešská - teff (<i>Eragrostis abyssinica</i>))				0,02 (*)	
0500050	ovos				0,05	
0500060	ryža				1	
0500070	raž				0,05	
0500080	cirok				0,02 (*)	
0500090	pšenica (špalda, triticale)				0,05	
0500990	ostatné				0,02 (*)	
0600000	6. ČAJ, KÁVA, BYLINY NA PRÍPRAVU NÁLEVOV A KAKAO	0,05 (*)		0,1 (*)		
0610000	(i) čaj (fermentované alebo inak upravené sušené lístky a stebľa druhu <i>Camellia sinensis</i>)		15		1	0,05 (*)
0620000	(ii) kávové zrná	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631000	(a) kvety	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631010	kvet rumančeka kamilkového	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631020	kvet ibišteka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631030	lupienky ruže	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631040	kvet jazmínu (kvety bazy čiernej (<i>Sambucus nigra</i>))	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631050	lipa	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0632000	(b) listy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632010	listy jahody	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632020	listy kríka rooibos (listy ginkga)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632030	maté	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633000	(c) korene	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633010	koreň valerjány lekárskej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633020	koreň všehoja (ženšena)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0639000	(d) iné byliny na prípravu nálevov	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0700000	7. CHMELOVÉ ŠIŠKY (sušené) vrátane peliet a nekoncentrovaného prášku	0,5	15	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0800000	8. KORENINY	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810000	(i) semená	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810010	Aníz	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810020	čierna egyptská rasca	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810030	semená zeleru	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810040	semená koriandra	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810050	semená rasce	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810060	semená kôpru	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810070	Semená feniklu	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810080	senovka grécka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810090	muškátový oriešok	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820010	nové korenie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820020	anízové korenie (japonská paprika)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820030	rasca lúčna	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820040	kardamon	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820050	bobule borievky obyčajnej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820060	čierne a biele korenie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820070	struky vanilky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820080	tamarindy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0830000	(iii) kôra	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830010	škorica	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840000	(iv) korene alebo rizómy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840010	sladké drevko	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840020	zázvor	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840030	kurkuma	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840040	chren dedinský	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850000	(v) puky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850010	klinčeky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850020	kapara trnitá	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860000	(vi) blizna kvetov	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860010	šafrán	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860990	iné ⁴	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870000	(vii) arillus	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870010	muškátovník voňavý	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900010	cukrová repa (koreň)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900020	cukrová trstina	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900030	korene čakanky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1000000	10. PRODUKTY ŽIVOČÍŠNEHO PÔVODU – SUCHOZEMSKÉ ŽIVOČÍCHY			0,05 (*)		
1010000	(i) mäso, mäsové prípravky, vnútornosti, krv, živočíšny tuk – čerstvé, chladené alebo mrazené, solené, v náleve, sušené alebo údené, prípadne spracované vo forme múčky alebo prášku iné spracované produkty ako párky/klobásy/salámy a potravinové prípravky z týchto produktov		0,01 (*)			0,05
1011000	a) <i>ošpané</i>				0,5	
1011010	mäso	0,02				
1011020	chudé mäso bez tuku	0,7				
1011030	pečeň	0,03				
1011040	obličky	0,03				
1011050	jedlé vnútornosti	0,01 (*)				
1011990	ostatné	0,01 (*)				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1012000	(b) <i>hovädzí dobytok</i>				0,5	
1012010	mäso	0,02				
1012020	tuk	0,7				
1012030	pečeň	0,03				
1012040	obličky	0,03				
1012050	jedlé vnútornosti	0,01 (*)				
1012990	ostatné	0,01 (*)				
1013000	(c) <i>ovce</i>				0,5	
1013010	mäso	0,02				
1013020	tuk	0,7				
1013030	pečeň	0,03				
1013040	obličky	0,03				
1013050	jedlé vnútornosti	0,01 (*)				
1013990	ostatné	0,01 (*)				
1014000	(d) <i>kozy</i>				0,5	
1014010	mäso	0,02				
1014020	tuk	0,7				
1014030	pečeň	0,03				
1014040	obličky	0,03				
1014050	jedlé vnútornosti	0,01 (*)				
1014990	ostatné	0,01 (*)				
1015000	(e) <i>kone, somáre, muly alebo mulice</i>	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015010	mäso	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015020	tuk	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015030	pečeň	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015040	obličky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015050	jedlé vnútornosti	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1016000	(f) <i>hydina – kurence, husi, kačice, morcky a perličky pštrosy, holuby</i>				0,02 (*)	
1016010	mäso	0,02				
1016020	tuk	0,01 (*)				
1016030	pečeň	0,01 (*)				
1016040	obličky	0,01 (*)				
1016050	jedlé vnútornosti	0,02				
1016990	ostatné	0,01 (*)				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1017000	(g) <i>iné hospodárske zvieratá</i>	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017010	mäso	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017020	tuk	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017030	pečeň	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017040	obličky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017050	jedlé vnútornosti	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1020000	(ii) mlieko a smotana – nekoncentrované, bez pridaného cukru alebo sladidla, maslo a iný tuk získaný z mlieka, syr a tvaroh	0,02	0,01 (*)		0,05	0,01 (*)
1020010	dobytok					
1020020	ovce					
1020030	kozy					
1020040	kone					
1020990	ostatné					
1030000	(iii) vtáčie vajcia – čerstvé, konzervované alebo varené, lúpané vajcia a vaječné žĺtka – čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, lisované, zmrazené alebo inak spracované s obsahom alebo bez obsahu pridaného cukru alebo sladidla	0,02 (*)	0,01 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
1030010	kuracie					
1030020	kačacie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030030	husacie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030040	prepeličie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1040000	(iv) med	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1050000	(v) obojživelníky a plazy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1060000	(vi) slimáky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(^e) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

(**) Kombinácia pesticíd-kód, na ktorú sa uplatňuje MRL stanovená v časti B prílohy III.

(F) = rozpustný v tukoch

Lambda-cyhalotrín (F) (R)

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Lambda-cyhalotrín - kód 1000000 okrem 1040000: Lambda-cyhalotrín, vrátane zmesí iných zomérov (suma izomérov)

Profenofos (F)

(+) V prípade papriky čili platí táto hodnota MRL: 3 mg/kg.

0231020 paprika (paprika čili)

(+) Táto MRL sa preskúma o 1 rok s cieľom vyhodnotiť údaje z monitorovania, ktoré sa týkajú výskytu profenofosu v bylinách.

0256000 (f) bylinky

0256010 trebulka

0256020 cesnak pažítkový

0256030 zelerová vňať (vňať feniklu, koriandru, kôpru a rasce, ligurček lekársky, angelika lekárska, čechrica voňavá a iné rastliny čeľade Apiacea)

0256040 petržlen

0256990 ostatné (jedlé kvety)*

2. Príloha III sa mení takto:

- a) V časti A sa stĺpce týkajúce sa acechinocylu, bixafénu, difenokonazolu, fludioxonylu, izopyrazámu a protiokonazolu nahrádzajú takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (*)	Acechinocyl	bixafén (R)	Difenokonazol	Fludioxonyl	Izopyrazám	Protiokonazol (Protiokonazol-des-tio) (R)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0100000	1. ČERSTVÉ ALEBO MRAZENÉ OVOCIE, ORECHY		0,01 (*)				0,02 (*)
0110000	(i) citrusové plody			0,1	10	0,01 (*)	
0110010	grapefruity (odrody shaddock, pomelo, sweetie, tangelo (okrem mineola tangelo), ugli a iné hybridy)	0,2					
0110020	pomaranče (bergamot, horký pomaranč, chinotto a iné hybridy)	0,4					
0110030	citróny (plody citrónovníka pravého, citróny)	0,2					
0110040	limety	0,2					
0110050	mandarínky (klementínky, tangerínky, mineola tangelo a iné hybridy)	0,4					
0110990	ostatné	0,2					
0120000	(ii) orechy stromové (vylúpané alebo nevlúpané)			0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
0120010	mandle	0,02					
0120020	para orechy	0,01 (*)					
0120030	kešu orechy	0,01 (*)					
0120040	Gaštany jedlé	0,01 (*)					
0120050	kokosové orechy	0,01 (*)					
0120060	lieskovce (filbert)	0,01 (*)					
0120070	makadamové orechy	0,01 (*)					
0120080	pekanové orechy	0,01 (*)					
0120090	píniové oriešky	0,01 (*)					
0120100	pistácieové orechy	0,01 (*)					
0120110	vlašské orechy	0,01 (*)					
0120990	ostatné	0,01 (*)					
0130000	(iii) jadrové ovocie	0,1			5	0,7	
0130010	jablká (plody jablone nízkej (crab apple))			0,5			
0130020	hrušky (orientálna hruška)			0,5			
0130030	dule			0,4			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0130040	mišpuľa			0,5			
0130050	mišpuľník japonský			0,5			
0130990	iné			0,2			
0140000	(iv) kôstkové ovocie						
0140010	marhule	0,01 (*)		0,5	5	0,01 (*)	
0140020	čerešne a višne (čerešne a višne)	0,01 (*)		0,3	5	0,01 (*)	
0140030	broskyne (nektarínky a podobné hybridy)	0,04		0,5	7	1,5	
0140040	slivky (odrody damson, ringlota, mirabelka, trnka obyčajná)	0,01 (*)		0,5	0,5	0,01 (*)	
0140990	ostatné	0,01 (*)		0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0150000	(v) bobuľové a drobné ovocie					0,01 (*)	
0151000	(a) <i>stolové hrozno a muštové hrozno</i>	0,3		0,5			
0151010	stolové hrozno				5		
0151020	muštové hrozno				4		
0152000	(b) <i>jahody</i>	0,01 (*)		0,4	3		
0153000	(c) <i>krovité ovocné druhy</i>	0,01 (*)					
0153010	ostružiny			1,5	5		
0153020	ostružinové maliny (loganove černice, odroda boysenberries (kríženec maliny a černice) a cloudberries (kríženec ostružníka a morušovníka))			0,1	0,05 (*)		
0153030	maliny (odroda wineberries, ostružina arktická (<i>Rubus arcticus</i>), černica (<i>Rubus arcticus x idaeus</i>))			1,5	5		
0153990	ostatné			0,1	0,05 (*)		
0154000	(d) <i>ostatné drobné a bobuľové ovocie</i>	0,01 (*)					
0154010	čučoriedky (odrody čučoriedky obyčajnej)			0,1	3		
0154020	brusnice (Odrody čučoriedky červenej)			0,1	1		
0154030	ríbezle (červené, čierne a biele)			0,2	3		
0154040	egreše (vrátane hybridov s inými druhmi Ribes)			0,1	3		
0154050	šípky			0,1	1		
0154060	moruše (plody odrody Arbutus)			0,1	1		
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule) (aktinídia význačná (<i>Actinidia arguta</i>))			0,1	1		
0154080	plody bazy čiernej (plody čiernej arónie, rakytníka azarole, krušiny, jarabiny a iných drevín s bobuľovými plodmi)			0,1	2		
0154990	ostatné			0,1	1		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0160000	(vi) rôzne ovocie	0,01 (*)					
0161000	(a) s jedlou šupou				0,05 (*)	0,01 (*)	
0161010	ďatle			0,1			
0161020	figy			0,1			
0161030	stolové olivy			2			
0161040	kumkváty (kumkvát marumi, kumkvát nagami, krížence limetky (<i>Citrus aurantifolia</i> x <i>Fortunella</i> spp.))			0,1			
0161050	karambola (bilimbi)			0,1			
0161060	persimon			0,1			
0161070	jambolan (jávská slivka) (jávské jablko (klinčekovec), eugénia jednokvetá – pomerac, rose apple, brazílska čerešňa (grumichama <i>Eugenia uniflora</i>), eugénia –surinamská čerešňa (<i>E. uniflora</i>))			0,1			
0161990	ostatné			0,1			
0162000	(b) s nejedlou šupou, malé			0,1		0,01 (*)	
0162010	kiwi				20		
0162020	liči (dvojslivka čínska – liči s obalom plodu, garcínia mangostánová)				0,05 (*)		
0162030	mučenka – granadilla				0,05 (*)		
0162040	nopál (kaktusová figa)				0,05 (*)		
0162050	kaimito (star apple)				0,05 (*)		
0162060	americký persimon (Virginia kaki) (čierny ebenovník (čierny sapote), biely ebenovník (biele sapote), zelený ebenovník (zelené sapote), poutéria kampešková (žlté sapote) a poutéria mammei)				0,05 (*)		
0162990	ostatné				0,05 (*)		
0163000	(c) s nejedlou šupou, veľké						
0163010	avokádo			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163020	banány (plody banánovníka <i>Musa nana</i> , plantajny, sladké banány - „applebanana“)			0,1	0,05 (*)	0,05	
0163030	mango			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163040	papája			0,2	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163050	granátové jablko			0,1	3	0,01 (*)	
0163060	cherimoya (sladké jablko (custard apple, sweetsop), ilama a iné stredne veľké plody <i>Annonaceae</i>)			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163070	guava (hylocereus zvlínený (<i>Hylocereus undatus</i>))			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163080	ananás			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163090	plody chlebovníka (jackfruit)			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163100	durian			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163110	guanabana (soursop)			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	
0163990	ostatné			0,1	0,05 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0200000	2. ČERSTVÁ ALEBO MRAZENÁ ZELENINA		0,01 (*)			0,01 (*)	
0210000	(i) koreňová a hlúžová zelenina	0,01 (*)					
0211000	(a) zemiaky			0,1	1		0,02 (*)
0212000	(b) tropická koreňová a hlúžová zelenina			0,1			0,02 (*)
0212010	maniok (kasava) (dasheen eddoe (japonské taro), tannia)				0,05 (*)		
0212020	sladké zemiaky				10		
0212030	jamy (jicama (potato bean, yam bean), mexické zemiaky)				10		
0212040	tapioka				0,05 (*)		
0212990	ostatné				0,05 (*)		
0213000	(c) iná koreňová a hlúžová zelenina okrem cukrovej repy						
0213010	repa cviklová			0,4	1		0,1
0213020	mrkva			0,4	1		0,1
0213030	zeler			2	0,2		0,02 (*)
0213040	chren (korene angeliky, korene ligurčeka, korene horca)			0,4	1		0,1
0213050	jeruzalemské artičoky (topinambury)			0,4	0,05 (*)		0,02 (*)
0213060	paštrnák			0,4	1		0,1
0213070	koreň petržlenu			0,4	1		0,1
0213080	red'kovka (red'kovka čierna, japonská red'kovka, malá red'kovka a podobné odrody, šachor (Cyperus esculentus))			0,4	0,1		0,02 (*)
0213090	kozia brada (hadomor (scorzoner), španielska kozia brada (španielsky koreň – Spanish oyster-plant))			0,4	1		0,1
0213100	kvaka			0,4	0,05 (*)		0,1
0213110	okružlica			0,4	0,05 (*)		0,1
0213990	ostatné			0,4	0,05 (*)		0,02 (*)
0220000	(ii) cibuľová zelenina	0,01 (*)					0,02 (*)
0220010	cesnak			0,5	0,05 (*)		
0220020	cibuľa (cibuľa kuchynská)			0,5	0,1		
0220030	šalotka			0,5	0,05 (*)		
0220040	cibuľa jarná (zimná (velšská) cibuľa a podobné odrody)			5	0,3		
0220990	ostatné			0,5	0,05 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0230000	(iii) plodová zelenina						0,02 (*)
0231000	(a) <i>luľkovité</i>						
0231010	rajčiaky (drobnoplodé rajčiaky, rajčiakovce, machovka, kustovnica čínska, kustovnica čínska a cudzia (<i>Lycium barbarum</i> a <i>L. Chinense</i>))	0,2		2	1		
0231020	paprika (paprika čili)	0,01 (*)		0,5	2		
0231030	baklažán („egg plant“) (pepino)	0,2		0,4	1		
0231040	okra, ibištek jedlý	0,01 (*)		0,05 (*)	0,5		
0231990	ostatné	0,01 (*)		0,05 (*)	0,5		
0232000	(b) <i>tekvicovité s jedlou šupou</i>			0,3			
0232010	uhorky šalátové	0,08			1		
0232020	uhorky nakladačky	0,01 (*)			0,5		
0232030	cukety (tekvica obyčajná, patizón)	0,01 (*)			1		
0232990	ostatné	0,01 (*)			0,5		
0233000	(c) <i>tekvicovité s nejedlou šupou</i>	0,01 (*)		0,2	0,3		
0233010	melón cukrový (kiwano)						
0233020	tekvica (tekvica obrovská)						
0233030	melón vodový/dyňa červená						
0233990	ostatné						
0234000	(d) <i>sladká kukurica</i>	0,01 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)		
0239000	(e) <i>iná plodová zelenina</i>	0,01 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)		
0240000	(iv) hlúbková zelenina	0,01 (*)			0,05 (*)		
0241000	(a) <i>hlúbková zelenina tvoriaca ružice</i>						
0241010	brokolica (calabrese, čínska brokolica, brokolica raab)			1			0,03
0241020	karfiol			0,2			0,03
0241990	ostatné			0,05 (*)			0,02 (*)
0242000	(b) <i>hlávková hlúbková zelenina</i>			0,2			
0242010	ružičkový kel						0,1
0242020	hlávková kapusta (špicatá kapusta, červená kapusta, savojská kapusta, biela kapusta)						0,1
0242990	ostatné						0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0243000	(c) listová hlúbová zelenina			2			0,02 (*)
0243010	čínska kapusta (kapusta pekinská (čínska) horčica, pak choi, čínska nekučeravá kapusta (tai goo choi), čínska kapusta Brassica parachinensis, pekinská kapusta (pe-tsai))						
0243020	kel (krľkučeravý, krmna kapusta, kapusta bezhlávková, kel kučeravý)						
0243990	ostatné						
0244000	(d) kaleráb			0,05 (*)			0,02 (*)
0250000	(v) listová zelenina a čerstvé bylinky	0,01 (*)					0,02 (*)
0251000	(a) šalát a podobné plodiny vrátane Brassicacea				15		
0251010	valeriánka poľná (Valeriánka talianska)			0,05 (*)			
0251020	šalát (hlávkový šalát, lollo rosso, ľadový šalát, rímsky šalát)			3			
0251030	endívia (širokolistá) (čakanka obyčajná, čakanka červenolistá, čakanka radicchio, endívia kučera-volistá, čakanka hlávková)			0,05 (*)			
0251040	žerucha			0,05 (*)			
0251050	barborka jarná			0,05 (*)			
0251060	rukola (eruka, roket) (eruka divorastúca (wild rocket))			2			
0251070	červená horčica			0,05 (*)			
0251080	listy a výhonky plodiny Brassica spp (mizuna, listy hrachu a reďkovky a iné mladé kapustové listy (zberané do ôsmeho štádia pravých listov))			0,05 (*)			
0251990	ostatné			0,05 (*)			
0252000	(b) špenát a podobné plodiny (listy)				15		
0252010	špenát (novozélandský špenát, listy láskavca)			2			
0252020	portulaka zeleninová (zimná portulaka zeleninová (portulaka kapustná), portulaka záhradná, portulaka obyčajná, šťavel, slanorožec, (Salsola soda) slanobyľ)			2			
0252030	mangold (listy cvikle)			0,2			
0252990	ostatné			0,05 (*)			
0253000	(c) listy viniča			0,05 (*)	0,05 (*)		
0254000	(d) potočnica lekárska			0,5	0,05 (*)		
0255000	(e) witloof (belgická čakanka)			0,08	0,05 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0256000	(f) <i>bylinky</i>				15		
0256010	trebulka			10			
0256020	cesnak pažítkový			2			
0256030	zelerová vňať (vňať feniklu, koriandru, kôpru a rasce, ligurček lekársky, angelika lekárska, čechrica voňavá a iné rastliny čeľade <i>Apiacea</i>)			10			
0256040	petržlen			10			
0256050	šalvia (saturejka zimná, saturejka letná)			2			
0256060	rozmarín			2			
0256070	materina dúška (majorán, oregano)			2			
0256080	bazalka (medovka lekárska, mäta, mäta pieporná)			2			
0256090	bobkový list			2			
0256100	estragón (yzop lekársky)			2			
0256990	ostatné (jedlé kvety)			2			
0260000	(vi) strukoviny (čerstvé)	0,01 (*)					0,02 (*)
0260010	fazuľa (so strukmi) (zelená fazuľa (francúzska fazuľa), šarlátová fazuľa, fazuľa na rezanie, popínava (čínska) dlhá fazuľa)			1	1		
0260020	fazuľa (bez strukov) (bôb, flageolet, jackbean, limský bôb, vîgna (cowpea))			1	0,2		
0260030	hrach (so strukmi) (Mangetout (sladký hrach))			1	0,2		
0260040	hrach (bez strukov) (hrach siaty (záhradný), zelený hrášok, cícer)			1	0,05 (*)		
0260050	šošovica			0,05 (*)	0,05 (*)		
0260990	ostatné			0,05 (*)	0,05 (*)		
0270000	(vii) stonková zelenina (čerstvá)	0,01 (*)					
0270010	špargľa			0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)
0270020	artičoky bodliakové (kardy)			4	0,05 (*)		0,02 (*)
0270030	zeler			5	1,5		0,02 (*)
0270040	fenikel			5	0,1		0,02 (*)
0270050	artičoky pravé			1	0,05 (*)		0,02 (*)
0270060	pór			0,5	0,05 (*)		0,05
0270070	rebarbora			0,3	0,05 (*)		0,02 (*)
0270080	bambusové výhonky			0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)
0270090	sabal palmetto			0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)
0270990	ostatné			0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0280000	(viii) huby	0,01 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)
0280010	pestované (bežne rastúce huby, hliva ustricová, húževnatec jedlý, šitake)						
0280020	divorastúce (cantarelle, hluzovka letná, smrž, hríb smrekový)						
0280990	ostatné						
0290000	(ix) morské riasy	0,01 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)
0300000	3. SUCHÉ STRUKOVINY	0,01 (*)	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	1
0300010	fazuľa (bôb, modrá (navy) fazuľa, flageolet, jackbean, limská fazuľa, fazuľa poľná, viona (cowpeas))			0,05 (*)			
0300020	šošovica			0,05 (*)			
0300030	hrach (cícer, hrach poľný, hrachor siaty)			0,1			
0300040	ľupínia			0,05 (*)			
0300990	ostatné			0,05 (*)			
0400000	4. OLEJNATÉ SEMENÁ A PLODY	0,01 (*)			0,05 (*)		
0401000	(i) olejnaté semená						
0401010	ľanové semená		0,07	0,2		0,4	0,15
0401020	arašidy (plody podzemnice olejnej)		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401030	mak siaty		0,07	0,05 (*)		0,4	0,15
0401040	sezamové semená		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401050	slnečnicové semená		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401060	semená repky (repka olejná, repka okrúhlicová (turnip rape))		0,07	0,5		0,4	0,15
0401070	sójové bôby		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401080	horčicové semená		0,07	0,2		0,4	0,15
0401090	semená bavlny		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401100	semená tekvice obrovskej (Ostatné semená <i>cucurbitaceae</i>)		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401110	požlt farbiarsky		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401120	borák lekársky		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401130	ľaničnik siaty		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401140	konope siate		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401150	ricín obyčajný		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0401990	ostatné		0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
0402000	(ii) olejnaté plody		0,01 (*)			0,01 (*)	0,02 (*)
0402010	olivy na výrobu oleja			2			
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)			0,05 (*)			
0402030	plod palmy olejnej			0,05 (*)			
0402040	kapok			0,05 (*)			
0402990	ostatné			0,05 (*)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0500000	5. OBI LNINY	0,01 (*)					
0500010	jačmeň		0,5	0,05 (*)	0,05 (*)	0,6	0,3
0500020	pohánka (láskavec, mrlík čílsky)		0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0500030	kukurica		0,01 (*)	0,05 (*)	0,1	0,01 (*)	0,02 (*)
0500040	proso (mohár taliansky – foxtail (<i>Setaria italica</i>), milička habešská - teff (<i>Eragrostis abyssinica</i>))		0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0500050	ovos		0,5	0,05 (*)	0,05 (*)	0,6	0,05
0500060	ryža		0,01 (*)	3	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0500070	raž		0,05	0,1	0,05 (*)	0,2	0,1
0500080	cirok		0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0500090	pšenica (špalda, triticales)		0,05	0,1	0,2	0,2	0,1
0500990	ostatné		0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0600000	6. ČAJ, KÁVA, BYLINY NA PRÍPRAVU NÁLEVOV A KAKAO	0,02 (*)	0,01 (*)			0,01 (*)	0,02 (*)
0610000	(i) čaj (fermentované alebo inak upravené sušené lístky a stebľa druhu <i>Camellia sinensis</i>)			0,05 (*)	0,05 (*)		
0620000	(ii) kávové zrná			0,05 (*)	0,05 (*)		
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)			20			
0631000	(a) kvety				0,05 (*)		
0631010	kvet rumančeka kamilkového						
0631020	kvet ibišteka						
0631030	lupienky ruže						
0631040	kvet jazmínu (kvety bazy čiernej (<i>Sambucus nigra</i>))						
0631050	lipa						
0631990	ostatné						
0632000	(b) listy				0,05 (*)		
0632010	listy jahody						
0632020	listy kríka rooibos (listy ginkga)						
0632030	maté						
0632990	ostatné						
0633000	(c) korene				1		
0633010	koreň valerjány lekárskej						
0633020	koreň všehoja (ženšena)						
0633990	ostatné						
0639000	(d) iné byliny na prípravu nálevov				0,05 (*)		
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)			0,05 (*)	0,05 (*)		
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)			0,05 (*)	0,05 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0700000	7. CHMELOVÉ ŠIŠKY (sušené) vrátane peliet a nekoncentrovaného prášku	15	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0800000	8. KORENINY	0,02 (*)	0,01 (*)	0,3		0,01 (*)	0,02 (*)
0810000	(i) semená				0,05 (*)		
0810010	Aníz						
0810020	čierna egyptská rasca						
0810030	semená zeleru						
0810040	semená koriandra						
0810050	semená rasce						
0810060	semená kôpru						
0810070	Semená feniklu						
0810080	senovka grécka						
0810090	muškátový oriešok						
0810990	ostatné						
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody				0,05 (*)		
0820010	nové korenie						
0820020	anízové korenie (japonská paprika)						
0820030	rasca lúčna						
0820040	kardamon						
0820050	bobule borievky obyčajnej						
0820060	čierne a biele korenie						
0820070	struky vanilky						
0820080	tamarindy						
0820990	ostatné						
0830000	(iii) kôra				0,05 (*)		
0830010	škoricca						
0830990	ostatné						
0840000	(iv) korene alebo rizómy				1		
0840010	sladké drevko						
0840020	zázvor						
0840030	kurkuma						
0840040	chren dedinský						
0840990	ostatné						

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
0850000	(v) puky				0,05 (*)		
0850010	klinčeky						
0850020	kapara trnitá						
0850990	ostatné						
0860000	(vi) blizna kvetov				0,05 (*)		
0860010	šafrán						
0860990	iné ⁴						
0870000	(vii) arillus				0,05 (*)		
0870010	muškátovník voňavý						
0870990	ostatné						
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	0,01 (*)	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	
0900010	cukrová repa (koreň)			0,2			0,3
0900020	cukrová trstina			0,05 (*)			0,02 (*)
0900030	korene čakanky			0,6			0,02 (*)
0900990	ostatné			0,05 (*)			0,02 (*)
1000000	10. PRODUKTY ŽIVOČÍŠNEHO PÔVODU – SUCHO-ZEMSKÉ ŽIVOČÍCHY				0,05 (*)		
1010000	(i) mäso, mäsové prípravky, vnútornosti, krv, živočíšny tuk – čerstvé, chladené alebo mrazené, solené, v náleve, sušené alebo údené, prípadne spracované vo forme múčky alebo prášku iné spracované produkty ako párky/klobásy/salámy a potravinové prípravky z týchto produktov	0,01 (*)				0,01 (*)	
1011000	a) <i>ošípané</i>		0,02 (*)				
1011010	mäso			0,05			0,05
1011020	chudé mäso bez tuku			0,05			0,05
1011030	pečeň			0,2			0,5
1011040	obličky			0,2			0,5
1011050	jedlé vnútornosti			0,2			0,5
1011990	ostatné			0,1			0,01 (*)
1012000	(b) <i>hovädzí dobytok</i>						
1012010	mäso		0,15	0,05			0,05
1012020	tuk		0,4	0,05			0,05
1012030	pečeň		1,5	0,2			0,5
1012040	obličky		0,3	0,2			0,5
1012050	jedlé vnútornosti		0,02 (*)	0,2			0,5
1012990	ostatné		0,02 (*)	0,1			0,05

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
1013000	(c) ovce						
1013010	mäso		0,15	0,05			0,05
1013020	tuk		0,4	0,05			0,05
1013030	pečeň		1,5	0,2			0,5
1013040	obličky		0,3	0,2			0,5
1013050	jedlé vnútornosti		0,02 (*)	0,2			0,5
1013990	ostatné		0,02 (*)	0,1			0,01 (*)
1014000	(d) kozy						
1014010	mäso		0,15	0,05			0,05
1014020	tuk		0,4	0,05			0,05
1014030	pečeň		1,5	0,2			0,5
1014040	obličky		0,3	0,2			0,5
1014050	jedlé vnútornosti		0,02 (*)	0,2			0,5
1014990	ostatné		0,02 (*)	0,1			0,01 (*)
1015000	(e) kone, somáre, muly alebo mulice		0,02 (*)				
1015010	mäso			0,05			0,05
1015020	tuk			0,05			0,05
1015030	pečeň			0,2			0,5
1015040	obličky			0,2			0,5
1015050	jedlé vnútornosti			0,2			0,5
1015990	ostatné			0,1			0,01 (*)
1016000	(f) hydina – kurence, husi, kačice, morčaky a perličky pštrovy, holuby		0,02 (*)	0,1			
1016010	mäso						0,05
1016020	tuk						0,05
1016030	pečeň						0,05
1016040	obličky						0,05
1016050	jedlé vnútornosti						0,01 (*)
1016990	ostatné						0,01 (*)
1017000	(g) iné hospodárske zvieratá		0,02 (*)				
1017010	mäso			0,1			0,05
1017020	tuk			0,1			0,05
1017030	pečeň			0,2			0,5
1017040	obličky			0,2			0,5
1017050	jedlé vnútornosti			0,2			0,5
1017990	ostatné			0,1			0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
1020000	(ii) mlieko a smotana – nekoncentrované, bez pridaného cukru alebo sladidla, maslo a iný tuk získaný z mlieka, syr a tvaroh	0,01 (*)		0,005 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
1020010	dobytok		0,04				
1020020	ovce		0,04				
1020030	kozy		0,04				
1020040	kone		0,02 (*)				
1020990	ostatné		0,02 (*)				
1030000	(iii) vtáčie vajcia – čerstvé, konzervované alebo varené, lúpané vajcia a vaječné žĺtka – čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, lisované, zmrazené alebo inak spracované s obsahom alebo bez obsahu pridaného cukru alebo sladidla	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,05
1030010	kuracie						
1030020	kačacie						
1030030	husacie						
1030040	prepeličie						
1030990	ostatné						
1040000	(iv) med	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	(v) obojživelníky a plazy	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	(vi) slimáky	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

bixafén (R)

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Bixafén - kód 1000000 okrem 1040000: suma bixafénu a desmetyl bixafénu vyjadrená ako bixafén

Protiokonazol (Protiokonazol-destio) (R)

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Protiokonazol - kód 1000000 okrem 1040000: suma protiokonazolu-destio a jeho glukuronidového konjugátu, vyjadrená ako protiokonazoldestio.“

b) V časti B sa stĺpec týkajúci sa lambda-cyhalotrinu nahrádza takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (*)	Lambda-cyhalotrin (F) (R)
(1)	(2)	(3)
0130040	mišpuľa	0,1
0130050	mišpuľník japonský	0,1
0154050	šípky	0,2
0154060	moruše (plody odrody <i>Arbutus</i>)	0,2
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule) (aktinídia význačná (<i>Actinidia arguta</i>))	0,2
0154080	plody bazy čiernej (plody čiernej arónie, rakytníka azarole, krušiny, jarabiny a iných drevín s bobuľovými plodmi)	0,2
0161050	karambola (bilimbi)	0,02 (*)
0161060	persimon	0,09
0161070	jambolan (jávská slivka) (jávske jablko (klinčekovec), eugénia jednokvetá – pomerac, rose apple, brazílska čerešňa (grumichama <i>Eugenia uniflora</i>), eugénia –surinamská čerešňa (<i>E. uniflora</i>))	0,02 (*)
0162040	nopál (kaktusová figa)	0,02 (*)
0162050	kaimito (star apple)	0,02 (*)
0162060	americký persimon (Virginia kaki) (čierny ebenovník (čierne sapote), biely ebenovník (biele sapote), zelený ebenovník (zelené sapote), poutéria kampašková (žlté sapote) a poutéria mammei)	0,02 (*)
0163060	cherimoya (sladké jablko (custard apple, sweetsop), ilama a iné stredne veľké plody <i>Annonaceae</i>)	0,02 (*)
0163070	guava (<i>hylocereus</i> zvlnený (<i>Hylocereus undatus</i>))	0,02 (*)
0163090	plody chlebovníka (jackfruit)	0,02 (*)
0163100	durian	0,02 (*)
0163110	guanabana (soursop)	0,02 (*)
0212040	tapioka	0,02 (*)
0251050	barborka jarná	1
0251070	červená horčica	1
0252020	portulaka zeleninová (zimná portulaka zeleninová (portulaka kapustná), portulaka záhradná, portulaka obyčajná, šfavel, slanorožec, (<i>Salsola soda</i>) slanobyľ)	0,5
0253000	(c) listy viniča	0,02 (*)
0256050	šalvia (saturejka zimná, saturejka letná)	1
0256060	rozmarín	1
0256070	materina dúška (majorán, oregano)	1

(1)	(2)	(3)
0256080	bazalka (medovka lekárska, mäta, mäta pieporná)	1
0256090	bobkový list	1
0256100	estragón (yzop lekársky)	1
0270080	bambusové výhonky	0,02 (*)
0270090	sabal palmetto	0,02 (*)
0290000	(i) morské riasy	0,02 (*)
0401110	požlt farbiarsky	0,2
0401120	borák lekársky	0,05 (*)
0401130	ľaničník siaty	0,05 (*)
0401150	ricín obyčajný	0,05 (*)
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)	0,2
0402030	plod palmy olejnej	0,05 (*)
0402040	kapok	0,2
0620000	(ii) kávové zrná	0,05 (*)
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)	1
0631000	(a) kvety	1
0631010	kvet rumančeka kamilkového	1
0631020	kvet ibišteka	1
0631030	lupienky ruže	1
0631040	kvet jazmínu (kvety bazy čiernej (<i>Sambucus nigra</i>))	1
0631050	lipa	1
0631990	ostatné	1
0632000	(b) listy	1
0632010	listy jahody	1
0632020	listy kríka rooibos (listy gingka)	1
0632030	maté	1
0632990	ostatné	1
0633000	(c) <i>korene</i>	1
0633010	koreň valerjány lekárskej	1
0633020	koreň všehoja (ženšena)	1
0633990	ostatné	1
0639000	(d) <i>iné byliny na prípravu nálevov</i>	1
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)	0,05 (*)
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)
0800000	8. KORENINY	0,05 (*)
0810000	(i) semená	0,05 (*)
0810010	Aníz	0,05 (*)
0810020	čierna egyptská rasca	0,05 (*)
0810030	semená zeleru	0,05 (*)
0810040	semená koriandra	0,05 (*)
0810050	semená rasce	0,05 (*)
0810060	semená kôpru	0,05 (*)
0810070	Semená feniklu	0,05 (*)
0810080	senovka grécka	0,05 (*)
0810090	muškátový oriešok	0,05 (*)
0810990	ostatné	0,05 (*)
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody	0,05 (*)
0820010	nové korenie	0,05 (*)
0820020	anízové korenie (japonská paprika)	0,05 (*)
0820030	rasca lúčna	0,05 (*)
0820040	kardamon	0,05 (*)
0820050	bobule borievky obyčajnej	0,05 (*)
0820060	čierne a biele korenie	0,05 (*)
0820070	struky vanilky	0,05 (*)
0820080	tamarindy	0,05 (*)
0820990	ostatné	0,05 (*)
0830000	(iii) kôra	0,05 (*)
0830010	škoricca	0,05 (*)
0830990	ostatné	0,05 (*)
0840000	(iv) korene alebo rizómy	0,05 (*)
0840010	sladké drievko	0,05 (*)
0840020	zázvor	0,05 (*)
0840030	kurkuma	0,05 (*)
0840040	chren dedinský	0,05 (*)
0840990	ostatné	0,05 (*)
0850000	(v) puky	0,05 (*)
0850010	klinčeky	0,05 (*)
0850020	kapara tŕnitá	0,05 (*)
0850990	ostatné	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)
0860000	(vi) blizna kvetov	0,05 (*)
0860010	šafrán	0,05 (*)
0860990	iné ⁴	0,05 (*)
0870000	(vii) arillus	0,05 (*)
0870010	muškátovník voňavý	0,05 (*)
0870990	ostatné	0,05 (*)
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	
0900010	cukrová repa (koreň)	0,02 (*)
0900020	cukrová trstina	0,05
0900030	korene čakanky	0,02 (*)
0900990	ostatné	0,02 (*)
1015000	(e) <i>kone, somáre, muly alebo mulice</i>	0,5
1015010	mäso	0,5
1015020	tuk	0,5
1015030	pečeň	0,5
1015040	obličky	0,5
1015050	jedlé vnútornosti	0,5
1015990	ostatné	0,5
1017000	(f) <i>iné hospodárske zvieratá</i>	0,5
1017010	mäso	0,5
1017020	tuk	0,5
1017030	pečeň	0,5
1017040	obličky	0,5
1017050	jedlé vnútornosti	0,5
1017990	ostatné	0,5
1030020	kačacie	0,02 (*)
1030030	husacie	0,02 (*)
1030040	prepeličie	0,02 (*)
1030990	ostatné	0,02 (*)
1040000	(iv) med	0,05 (*)
1050000	(v) obojživelníky a plazy	0,02 (*)
1060000	(vi) slimáky	0,02 (*)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov	0,02 (*)

(⁴) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

(F) = rozpustný v tukoch

Lambda-cyhalotrín (F) (R)

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Lambda-cyhalotrín - kód 1000000 okrem 1040000: Lambda-cyhalotrín, vrátane zmesí iných zomérov (suma izomérov)"

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 835/2013**z 30. augusta 2013,****ktorým sa ustanovujú paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) ⁽¹⁾,so zreteľom na vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 543/2011 zo 7. júna 2011, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007, pokiaľ ide o sektory ovocia a zeleniny a spracovaného ovocia a zeleniny ⁽²⁾, a najmä na jeho článok 136 ods. 1,

keďže:

- (1) Vykonávacím nariadením (EÚ) č. 543/2011 sa v súlade s výsledkami Uruguajského kola mnohostranných obchodných rokovaní ustanovujú kritériá, na základe

ktorých Komisia stanovuje paušálne hodnoty na dovoz z tretích krajín, pokiaľ ide o výrobky a obdobia uvedené v časti A prílohy XVI k uvedenému nariadeniu.

- (2) Paušálne dovozné hodnoty sa vypočítajú každý pracovný deň v súlade s článkom 136 ods. 1 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 543/2011, pričom sa zohľadnia premenlivé každodenné údaje. Toto nariadenie by preto malo nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Paušálne dovozné hodnoty uvedené v článku 136 vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 543/2011 sú stanovené v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. augusta 2013

Za Komisiu
v mene predseduJerzy PLEWA
generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 157, 15.6.2011, s. 1.

PRÍLOHA

Paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny

(EUR/100 kg)

Číselný znak KN	Kód tretej krajiny ⁽¹⁾	Paušálna dovozná hodnota
0707 00 05	TR	95,4
	ZZ	95,4
0709 93 10	TR	119,1
	ZZ	119,1
0805 50 10	AR	94,9
	CL	121,1
	TR	70,0
	UY	121,3
	ZA	104,7
	ZZ	102,4
0806 10 10	EG	166,4
	TR	142,8
	ZZ	154,6
0808 10 80	AR	140,5
	BR	98,2
	CL	135,3
	CN	67,2
	NZ	127,9
	US	118,8
	ZA	114,2
	ZZ	114,6
0808 30 90	AR	195,1
	CN	88,3
	TR	145,3
	ZA	76,0
	ZZ	126,2
0809 30	BA	45,1
	TR	140,6
	ZZ	92,9
0809 40 05	BA	51,8
	MK	49,7
	XS	56,3
	ZZ	52,6

⁽¹⁾ Nomenklatúra krajín stanovená nariadením Komisie (ES) č. 1833/2006 (Ú. v. EÚ L 354, 14.12.2006, s. 19). Kód „ZZ“ znamená „iného pôvodu“.

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) č. 836/2013

z 30. augusta 2013,

ktorým sa stanovujú dovozné clá v sektore obilnín uplatniteľné od 1. septembra 2013

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) ⁽¹⁾,so zreteľom na nariadenie Komisie (EÚ) č. 642/2010 z 20. júla 2010 o pravidlách na uplatňovanie nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007, pokiaľ ide o dovoznú clá pre sektor obilnín ⁽²⁾, a najmä na jeho článok 2 ods. 1,

keďže:

- (1) V článku 136 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007 sa ustanovuje, že dovozné clá na produkty patriace pod číselné znaky KN 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (pšenica mäkká, na siatie), ex 1001 99 00 (pšenica mäkká vysokej kvality, iná ako na siatie), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 a 1007 90 00 sú rovnaké ako intervenčná cena platná pre tieto produkty pri dovoze, zvýšená o 55 % a znížená o dovoznú cenu cíf uplatniteľnú na príslušnú zásielku. Toto clo však nesmie prekročiť colnú sadzbu uvedenú v Spoločnom colnom sadzobníku.
- (2) V článku 136 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1234/2007 sa ustanovuje, že na účely výpočtu dovozného cla uvedeného v odseku 1 uvedeného článku sa pre predmetné produkty pravidelne stanovujú reprezentatívne dovozné ceny cíf.

- (3) V súlade s článkom 2 ods. 2 nariadenia (ES) č. 642/2010 sa na výpočet dovozného cla na produkty patriace pod číselné znaky KN 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (pšenica mäkká, na siatie), ex 1001 99 00 (pšenica mäkká vysokej kvality, iná ako na siatie), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 a 1007 90 00 použije reprezentatívna dovozná cena cíf, ktorá sa denne stanovuje podľa metódy ustanovenej v článku 5 uvedeného nariadenia.
- (4) Na obdobie od 1. septembra 2013 by sa mali stanoviť dovozné clá, ktoré sa budú uplatňovať, až kým nezačnú platiť novostanovené clá.
- (5) Keďže je potrebné zabezpečiť, aby sa toto opatrenie začalo uplatňovať čo najskôr po sprístupnení aktualizovaných údajov, je vhodné, aby toto opatrenie nadobudlo účinnosť dňom jeho uverejnenia,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Od 1. septembra 2013 sú dovozné clá v sektore obilnín uvedené v článku 136 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007 stanovené v prílohe I k tomuto nariadeniu na základe podkladov uvedených v prílohe II.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. augusta 2013

Za Komisiu
v mene predsedu

Jerzy PLEWA
generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 187, 21.7.2010, s. 5.

PRÍLOHA I

Dovozné clá na produkty uvedené v článku 136 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007, uplatniteľné od 1. septembra 2013

Číselný znak KN	Opis tovaru	Dovozné clo ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 19 00 1001 11 00	PŠENICA (obyčajná) tvrdá vysokej kvality	0,00
	strednej kvality	0,00
	nízkej kvality	0,00
ex 1001 91 20	PŠENICA mäkká, na siatie	0,00
ex 1001 99 00	PŠENICA mäkká vysokej kvality, iná ako na siatie	0,00
1002 10 00 1002 90 00	RAŽ	0,00
1005 10 90	KUKURICA na siatie, iná ako hybrid	0,00
1005 90 00	KUKURICA iná ako na siatie ⁽²⁾	0,00
1007 10 90 1007 90 00	CIROK, zrná, iné ako hybrid na siatie	0,00

⁽¹⁾ Dovožca môže v súlade s článkom 2 ods. 4 nariadenia (EÚ) č. 642/2010 využiť zníženie cla o:

- 3 EUR/t, ak sa vykladací prístav nachádza v Stredozemnom mori (za Gibraltárskym prielivom) alebo v Čiernom mori a ak tovar prichádza do Únie cez Atlantický oceán alebo cez Suezský prieliv,
- 2 EUR/t, ak sa vykladací prístav nachádza v Dánsku, v Estónsku, v Írsku, v Lotyšsku, v Litve, v Poľsku, vo Fínsku, vo Švédsku, v Spojenom kráľovstve alebo v atlantických prístavoch na Iberskom polostrove a ak tovar prichádza do Únie cez Atlantický oceán.

⁽²⁾ Dovožca môže využiť paušálnu zľavu 24 EUR/t, ak sú splnené podmienky stanovené v článku 3 nariadenia (EÚ) č. 642/2010.

PRÍLOHA II

Podklady na výpočet ciel stanovených v prílohe I

16.8.2013-29.8.2013

1. Priemerné hodnoty za referenčné obdobie uvedené v článku 2 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 642/2010:

	Obyčajná pšenica ⁽¹⁾	Kukurica	Pšenica tvrdá vysokej kvality	Pšenica tvrdá strednej kvality ⁽²⁾	Pšenica tvrdá nízkej kvality ⁽³⁾
Burza	Minnéapolis	Chicago	—	—	—
Kvotácia	214,97	145,99	—	—	—
Cena FOB USA	—	—	231,14	221,14	201,14
Prémia – Záliv	—	34,58	—	—	—
Prémia – Veľké jazerá	27,62	—	—	—	—

⁽¹⁾ Pozitívna prémie 14 EUR/t zahrnutá [článok 5 ods. 3 nariadenia (EÚ) č. 642/2010].⁽²⁾ Negatívna prémie 10 EUR/t [článok 5 ods. 3 nariadenia (EÚ) č. 642/2010].⁽³⁾ Negatívna prémie 30 EUR/t [článok 5 ods. 3 nariadenia (EÚ) č. 642/2010].

2. Priemerné hodnoty za referenčné obdobie uvedené v článku 2 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 642/2010:

Náklady na prepravu: Mexický záliv – Rotterdam: 16,19 EUR/t

Náklady na prepravu: Veľké jazerá – Rotterdam: 49,20 EUR/t

ROZHODNUTIA

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE

z 29. augusta 2013,

ktorým sa mení príloha E k smernici Rady 91/68/EHS, pokiaľ ide o vzory veterinárnych osvedčení pre obchod s ovcami a kozami v rámci Únie a zdravotné požiadavky, pokiaľ ide o klusavku

[oznámené pod číslom C(2013) 5527]

(Text s významom pre EHP)

(2013/445/EÚ)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 91/68/EHS z 28. januára 1991 o veterinárnych podmienkach upravujúcich obchod s ovcami a kozami vo vnútri Spoločenstva ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 14 ods. 2,

keďže:

(1) V smernici 91/68/EHS sa stanovujú veterinárne podmienky upravujúce obchod s ovcami a kozami v rámci Únie. Okrem iného sa v nej stanovuje, že ovce a kozy musia byť počas prevozu na miesto určenia sprejádzané veterinárnym osvedčením podľa vzoru I, II alebo III uvedeným v prílohe E k uvedenej smernici.

(2) Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001 ⁽²⁾ sa stanovujú pravidlá prevencie, kontroly a eradikácie niektorých prenosných spongiformných encefalopatií (transmissible spongiform encephalopathies, TSE) u hovädzieho dobytku, oviec a kôz. V prílohe VII k uvedenému nariadeniu sa stanovujú opatrenia na kontrolu a eradikáciu TSE. Okrem toho sa v kapitole A prílohy VIII k uvedenému nariadeniu stanovujú podmienky pre obchod so živými zvieratami, spermou a embryami v rámci Únie.

(3) Vzhľadom na nové vedecké poznatky bolo nariadenie (ES) č. 999/2001 zmenené nariadením Komisie (EÚ) č. 630/2013 ⁽³⁾. Zmenami nariadenia (ES) č. 999/2001

sa odstraňuje väčšina obmedzení týkajúcich sa atypickej klusavky. Dochádza nimi aj k ďalšiemu zosúladieniu pravidiel týkajúcich sa obchodu s ovcami a kozami v rámci Únie s normami Svetovej organizácie pre zdravie zvierat (OIE), aby zohľadňovali prísnejší prístup, pokiaľ ide o klasickú klusavku.

(4) Vzory veterinárnych osvedčení II a III uvedené v prílohe E k smernici 91/68/EHS by sa preto mali zmeniť tak, aby zohľadňovali požiadavky na obchod s ovcami a kozami v rámci Únie, ktoré sú stanovené v nariadení (ES) č. 999/2001 zmenenom nariadením (EÚ) č. 630/2013.

(5) Okrem toho by sa mal formát vzorov veterinárnych osvedčení I, II a III stanovených v prílohe E k smernici 91/68/EHS prispôsobiť formátu stanovenému v nariadení Komisie (ES) č. 599/2004 ⁽⁴⁾.

(6) Smernica 91/68/EHS by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(7) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Príloha E k smernici 91/68/EHS sa nahrádza textom v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 46, 19.2.1991, s. 19.

⁽²⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001 z 22. mája 2001, ktorým sa stanovujú pravidlá prevencie, kontroly a eradikácie niektorých prenosných spongiformných encefalopatií (Ú. v. ES L 147, 31.5.2001, s. 1).

⁽³⁾ Nariadenie Komisie (EÚ) č. 630/2013 z 28. júna 2013, ktorým sa menia a dopĺňajú prílohy k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001, ktorým sa stanovujú pravidlá prevencie, kontroly a eradikácie niektorých prenosných spongiformných encefalopatií (Ú. v. EÚ L 179, 29.6.2013, s. 60).

⁽⁴⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 599/2004 z 30. marca 2004 o prijatí harmonizovaného vzorového certifikátu a kontrolnej správy, týkajúcich sa obchodu so zvieratami a produktmi živočíšneho pôvodu v rámci Spoločenstva (Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 44).

Článok 2

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 29. augusta 2013

Za Komisiu
Tonio BORG
člen Komisie

PRÍLOHA

„PRÍLOHA E

VZOR I

EURÓPSKA ÚNIA

Osvedčenie pre obchod v rámci Únie

Časť I: Podrobnosti týkajúce sa predloženej zásielky	I.1. Odosielateľ Meno Adresa PSČ		I.2. Referenčné číslo osvedčenia		I.2.a. Miestne referenčné číslo	
			I.3. Príslušný ústredný orgán			
			I.4. Príslušný miestny orgán			
	I.5. Prijemca Meno Adresa PSČ		I.6. Číslo(-a) súvisiacich originálnych osvedčení		Číslo(-a) sprievodných dokladov	
			I.7. Predajca Názov číslo schválenia			
	I.8. Krajina pôvodu		Kód ISO	I.9. Región pôvodu		Kód
	I.12. Miesto pôvodu Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Priestory predajcu <input type="checkbox"/> Meno Číslo schválenia/registrácie Adresa PSČ		I.13. Miesto určenia Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Priestory predajcu <input type="checkbox"/> Meno Schvaľovacie číslo Adresa PSČ			
	I.14. Miesto nakládky PSČ		I.15. Dátum a čas odchodu			
	I.16. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia: Číslo(-a):		I.17. Dopravca Meno Adresa Schvaľovacie číslo PSČ Členský štát			
	I.18. Opis komodity			I.19. Kód komodity (kód KN)		
				I.20. Počet/množstvo		
	I.21.			I.22. Počet balení		
	I.23. Číslo plomby/kontajnera			I.24.		
	I.25. Komodity sú osvedčené na: Zabitie <input type="checkbox"/>					
	I.26. Tranzit cez tretiu krajinu <input type="checkbox"/>		I.27. Tranzit cez členské štáty <input type="checkbox"/>			
Tretia krajina	Kód ISO	Členský štát	Kód ISO	Členský štát	Kód ISO	
Miesto výstupu	Kód	Členský štát	Kód ISO	Členský štát	Kód ISO	
Miesto výstupu	Číslo HIS	Členský štát	Kód ISO			
I.28. Vývoz <input type="checkbox"/>		I.29. Odhadovaný čas cesty				
Tretia krajina	Kód ISO					
Exit point	Kód					
I.30. Plán cesty Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/>						
I.31. Označenie komodít						
Druh (vedecký názov)	Úradná individuálna identifikácia	Vek	Pohlavie	Plemeno	Počet/množstvo	

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EI Ovce/kozy určené na zabitie

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, týmto potvrdzujem, že uvedené zvieratá spĺňajú tieto požiadavky:			
(1) <i>bud'</i>	II.1. zvieratá sa narodili a od narodenia chovali na území Únie.]		
(1) <i>alebo</i>	II.1. zvieratá boli aspoň 30 dní pred nakládkou dovezené z tretej krajiny, ktorá spĺňa veterinárne požiadavky stanovené v nariadení Komisie (EÚ) č. 206/2010.]		
	II.2. Zvieratá:		
	II.2.1. boli dnes (v čase 24 hodín pred nakládkou) vyšetrené a nevykazujú žiadny klinický príznak choroby;		
	II.2.2. nejde o zvieratá, ktoré majú byť zlikvidované v rámci programu eradikácie nákazlivej alebo infekčnej choroby;		
	II.2.3. pochádzajú z chovov, na ktoré sa za posledných 42 dní nevzťahoval žiadny úradný zákaz zo zdravotných dôvodov v prípade brucelózy, za posledných 30 dní v prípade besnoty, za posledných 15 dní v prípade slezinovej sneti a neprišli do kontaktu so zvieratami z chovov, ktoré nespĺňajú tieto podmienky;		
	II.2.4. zvieratá nepochádzajú z chovu ani neboli v styku so zvieratami z chovu umiestneného v ochrannom pásme ustanovenom právnymi predpismi Únie, ktoré zvieratá nesmú opustiť;		
	II.2.5. nepodliehajú veterinárnym opatreniam podľa právnych predpisov Únie o slintačke a krívačke a ani neboli očkované proti slintačke a krívačke.		
	II.3. Na základe písomného vyhlásenia držiteľa alebo preskúmania registra chovu a dokumentov o presune vedených v súlade s nariadením Rady (ES) č. 21/2004, a najmä s oddielmi B a C prílohy k tomuto nariadeniu:		
	II.3.1. zvieratá sa získali z chovu, v ktorom sa zdržiavali nepretržite počas obdobia najmenej 21 dní pred nakládkou alebo od narodenia v chove pôvodu, ak ide o zvieratá mladšie ako 21 dní, a do ktorého sa počas predchádzajúcich 30 dní pred odoslaním nedostal žiadny párnokopytník dovezený z tretej krajiny, okrem prípadu, že sa uvedené zvieratá dostali do chovu podľa článku 4a ods. 2 smernice 91/68/EHS a		
(1) <i>bud'</i>	[boli získané z chovu, do ktorého sa počas predchádzajúcich 21 dní pred odoslaním z chovu nedostali žiadne ovce ani kozy, okrem prípadu, že sa uvedené zvieratá dostali do chovu podľa článku 4a ods. 1 smernice 91/68/EHS.]		
(1) <i>alebo</i>	[sa majú odoslať priamo z jediného chovu na bitúnok určenia.]		
	II.4.1. Zvieratá boli prepravené dopravnými prostriedkami a prepravnými zariadeniami, ktoré boli vopred vyčistené a vydezinfikované úradne schváleným dezinfekčným prostriedkom spôsobom, ktorý zabezpečuje účinnú ochranu zdravotného statusu zvierat.		
	II.4.2. Na základe úradnej dokumentácie sprevádzajúcej zvieratá má zásielka, na ktorú sa vzťahuje toto veterinárne osvedčenie, začať cestu dňa (vlozte dátum) (2).		
	II.4.3. V čase kontroly boli zvieratá, na ktoré sa vzťahuje toto veterinárne osvedčenie, spôsobilé na prepravu po plánovanej ceste v súlade s ustanoveniami nariadenia Rady (ES) č. 1/2005 (3)(4).		
	II.5. Toto osvedčenie		
(1) <i>bud'</i>	[je platné 10 dní odo dňa kontroly v chove pôvodu alebo v schválenom zbernom stredisku alebo v schválenom zariadení obchodníka v členskom štáte pôvodu;]		
(1) <i>alebo</i>	[jeho platnosť uplynie v súlade s článkom 9 ods. 6 smernice 91/68/EHS dňa (vlozte dátum)] (5).		
Poznámky			
Časť I:			
— Kolónka I.19.: Uveďte príslušný číselný znak KN pod týmito položkami: 0104 10 alebo 0104 20.			
— Kolónka I.23.: Pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v prípade potreby) číslo plomby.			
— Kolónka I.31.: Systém identifikácie: zvieratá musia mať: individuálne číslo, ktorým sa umožňuje vysledovanie ich zariadenia pôvodu, v súlade s nariadením Rady (ES) č. 21/2004.			
Vek: (mesiace).			
Pohlavie: (M = samec, F = samica, C = kastrát)			

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EI Ovce/kozy určené na zabitie

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
<p>Časť II:</p> <p>(¹) Nehodiace sa preškrtnite.</p> <p>(²) Ak sa zásielka zhromažďuje v zbernom stredisku a pozostáva zo zvierat, ktoré boli naložené v rôznych dňoch, potom sa za dátum začatia cesty celej zásielky považuje najskorší deň, v ktorom ktorákoľvek časť zásielky opustila chov pôvodu.</p> <p>(³) Toto vyhlásenie nezbavuje prepravcov ich povinností v súlade s platnými pravidlami Únie, najmä pokiaľ ide o spôsobilosť zvierat na prepravu.</p> <p>(⁴) Vyplní sa v prípade zásielky zhromaždenej v schválenom zbernom stredisku alebo v schválenom zariadení obchodníka.</p> <p>(⁵) Vyplní sa v prípade zásielky zhromaždenej v schválenom zbernom stredisku, ktoré sa nachádza v členskom štáte tranzitu.</p> <p>— Farba pečiatky a podpisu sa musí odlišovať od farby ostatných údajov na osvedčení.</p>		
<p>Úradný veterinárny lekár alebo úradný inšpektor</p> <p>Meno (veľkými písmenami):</p> <p>Miestna veterinárna jednotka:</p> <p>Dátum:</p> <p>Pečiatka:</p> <p>Kvalifikácia a funkcia:</p> <p>č. MVJ:</p> <p>Podpis:</p>		

VZOR II

EURÓPSKA ÚNIA

Osvedčenie pre obchod v rámci Únie

Časť I: Podrobnosti týkajúce sa predloženej zásielky	I.1. Odosielateľ Meno Adresa PSČ		I.2. Referenčné číslo osvedčenia		I.2.a. Miestne referenčné číslo	
			I.3. Príslušný ústredný orgán			
			I.4. Príslušný miestny orgán			
	I.5. Prijemca Meno Adresa PSČ		I.6. Číslo(-a) súvisiacich originálnych osvedčení		Číslo(-a) sprievodných dokladov	
			I.7. Predajca Meno číslo schválenia			
	I.8. Krajina pôvodu Kód ISO		I.9. Región pôvodu Kód		I.10. Krajina určenia Kód ISO	
					I.11. Región určenia Kód	
	I.12. Miesto pôvodu Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Meno Číslo schválenia/registrácie Adresa PSČ		I.13. Miesto určenia Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Priestory predajcu <input type="checkbox"/> Meno Schvaľovacie číslo Adresa PSČ			
	I.14. Miesto nakládky PSČ		I.15. Dátum a čas odchodu			
	I.16. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia: Číslo(-a):		I.17. Dopravca Meno Schvaľovacie číslo Adresa PSČ Členský štát			
	I.18. Opis komodity				I.19. Kód komodity (kód KN)	
					I.20. Počet/množstvo	
	I.21.				I.22. Počet balení	
	I.23. Číslo plomby/kontajnera				I.24.	
I.25. Komodity sú osvedčené pre: Výkrm <input type="checkbox"/>						
I.26. Tranzit cez tretiu krajinu <input type="checkbox"/> Tretia krajina Kód ISO Miesto výstupu Kód Miesto vstupu Číslo HIS			I.27. Tranzit cez členské štáty <input type="checkbox"/> Členský štát Kód ISO Členský štát Kód ISO Členský štát Kód ISO			
I.28. Vývoz <input type="checkbox"/> Tretia krajina Kód ISO Miesto výstupu Kód			I.29. Odhadovaný čas cesty			
I.30. Plán cesty Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/>						
I.31. Označenie komodít Druh (vedecký názov) Úradná individuálna identifikácia Vek Pohlavie Plemeno Počet/množstvo						

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EII Ovce/kozy určené na výkrm

Časť II: osvedčenie	II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
	<p>Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, týmto potvrdzujem, že uvedené zvieratá spĺňajú tieto požiadavky:</p> <p>(¹) <i>bud'</i> [II.1. zvieratá sa narodili a od narodenia chovali na území Únie.]</p> <p>(¹) <i>alebo</i> [II.1. zvieratá boli aspoň 30 dní pred nakládkou dovezené z tretej krajiny, ktorá spĺňa veterinárne požiadavky stanovené v nariadení Komisie (EÚ) č. 206/2010.]</p> <p>II.2. Zvieratá:</p> <p>II.2.1. boli dnes (v čase 24 hodín pred nakládkou) vyšetrené a nevykazujú žiadny klinický príznak choroby;</p> <p>II.2.2. nejde o zvieratá, ktoré majú byť zlikvidované v rámci programu eradikácie nákazlivej alebo infekčnej choroby;</p> <p>II.2.3. pochádzajú z chovov, na ktoré sa za posledných 42 dní nevzťahoval žiadny úradný zákaz zo zdravotných dôvodov v prípade brucelózy, za posledných 30 dní pred naložením, alebo v chove pôvodu od narodenia, ak sú zvieratá mladšie ako 30 dní, a žiadna ovca ani koza sa nedostala do chovu pôvodu počas posledných 21 dní pred naložením a žiaden párnokopytník dovezený z tretej krajiny nebol dovezený do chovu pôvodu počas 30 dní pred odoslaním z chovu pôvodu, pokiaľ sa uvedené zvieratá nedostali do chovu v súlade s článkom 4a ods. 1 smernice 91/68/EHS.</p> <p>(¹) [II.4 TZvieratá spĺňajú dodatočné záruky stanovené v článkoch 7 alebo 8 smernice Rady 91/68/EHS a stanovené pre členský štát určenia alebo časť jeho územia ..(vložte členský štát alebo časť jeho územia) v rozhodnutí Komisie .../.../... (vložte číslo).]</p> <p>[II.5. Zvieratá spĺňajú aspoň jednu z týchto podmienok a preto sú spôsobilé na prijatie do chovu oviec alebo kôz, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>):</p> <p>(¹) <i>bud'</i> [chov pôvodu sa nachádza v členskom štáte alebo na časti jeho územia (vložte členský štát alebo časť jeho územia), ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy v súlade s rozhodnutím Komisie .../.../... (vložte číslo).]</p> <p>(¹) <i>alebo</i> [pochádzajú z chovu, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>).]</p> <p>(¹) <i>alebo</i> [pochádzajú z chovu, ktorý je bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>) a</p> <p>i) sú individuálne označené;</p> <p>ii) nikdy neboli vakcinované proti brucelóze, alebo, ak boli vakcinované, došlo k tomu pred viac ako dvoma rokmi, alebo sú to samice staršie ako dva roky, ktoré boli vakcinované pred dosiahnutím veku sedem mesiacov;</p> <p>iii) boli v chove pôvodu izolované pod veterinárnym dozorom a počas obdobia izolácie boli podrobené dvom testom na brucelózu podľa prílohy C k smernici 91/68/EHS s negatívnymi výsledkami, pričom interval medzi testami bol najmenej šesť týždňov.]</p> <p>II.6. Zvieratá spĺňajú aspoň jednu z týchto podmienok a preto sú spôsobilé na prijatie do chovu oviec alebo kôz, ktorý je bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>):</p> <p>(¹) <i>bud'</i> [pochádzajú z chovu, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>).]</p> <p>(¹) <i>a/alebo</i> [pochádzajú z chovu, ktorý je bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>).]</p> <p>(¹) <i>a/alebo</i> [až do dátumu stanoveného na kvalifikáciu chovu v rámci plánov eradikácie schválených podľa rozhodnutia Rady 90/242/EHS zvieratá pochádzajú z iného chovu ako je chov úradne bez výskytu brucelózy alebo chov bez výskytu brucelózy a spĺňajú tieto podmienky:</p> <p>i) sú individuálne označené;</p> <p>ii) pochádzajú z chovu, v ktorom všetky zvieratá druhov, ktoré sú vnímavé na brucelózu (<i>B. melitensis</i>), nevykazujú žiadne klinické ani akékoľvek iné príznaky brucelózy počas obdobia aspoň 12 mesiacov, a</p>		

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EII Ovce/kozy určené na výkrm

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
	(¹) <i>bud'</i> [počas predchádzajúcich dvoch rokov neboli vakcinované proti brucelóze (<i>B. melitensis</i>) a boli v chove pôvodu izolované pod veterinárnym dozorom a počas obdobia izolácie boli podrobené dvom testom na brucelózu podľa prílohy C k smernici 91/68/EHS s negatívnymi výsledkami, pričom interval medzi testami bol najmenej šesť týždňov.]		
	(¹) <i>alebo</i> [boli vakcinované vakcínou Rev. 1 pred dosiahnutím veku siedmich mesiacov, ale najneskôr pätnásť dní pred ich vstupom do cieľového chovu.]]		
(¹) II.7.	Zvieratá sú určené pre členský štát so statusom zanedbateľného rizika klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 2.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001 alebo uvedeným v bode 3.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 ako štát so schváleným národným programom na kontrolu klusavky a		
	(¹) <i>bud'</i> [pochádzajú z členského štátu alebo oblasti členského štátu so statusom zanedbateľného rizika klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 2.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]		
	(¹) <i>a/alebo</i> [ide o ovce s genotypom priónovej bielkoviny ARR/ARR a nepochádzajú z chovu, na ktorý sa vzťahujú opatrenia stanovené v bodoch 3 a 4 kapitoly B prílohy VII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]		
	(¹) <i>a/alebo</i> [pochádzajú z chovu alebo chovov uznaných za chov alebo chovy so zanedbateľným rizikom klasickej klusavky v súlade s bodom 1.2. oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]		
	(¹) <i>a/alebo</i> [pochádzajú z chovu alebo chovov, ktoré splnili požiadavky stanovené v bodoch 1.2. písm. a) až i) oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 počas obdobia najmenej posledných siedmich rokov a prišli do chovu určenia pred 1. januárom 2015.]]		
II.8.1.	Zvieratá boli prepravené dopravným prostriedkom a prepravným zariadením, ktoré boli vopred vyčistené a dezinfikované úradne schváleným dezinfekčným prostriedkom spôsobom, ktorý zabezpečuje účinnú ochranu zdravotného statusu zvierat.		
II.8.2.	Na základe úradnej dokumentácie sprevádzajúcej zvieratá má zásielka, na ktorú sa vzťahuje toto veterinárne osvedčenie, začať cestu dňa (vlozte dátum) (²).		
II.8.3.	V čase kontroly boli uvedené zvieratá, na ktoré sa vzťahuje toto zdravotné osvedčenie, spôsobilé na prepravu po plánovanej trase v súlade s ustanoveniami nariadenia Rady (ES) č. 1/2005 (³).		
Poznámky			
Časť I:			
— Kolónka I.19.: Uvedte príslušný číselný znak KN pod týmito položkami: 0104 10 alebo 0104 20.			
— Kolónka I.23.: Pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v prípade potreby) číslo plomby.			
— Kolónka I.31.: <i>Systém identifikácie:</i> zvieratá musia mať: individuálne číslo, ktorým sa umožňuje vysledovanie ich zariadenia pôvodu, v súlade s nariadením Rady (ES) č. 21/2004.			
<i>Vek:</i> (mesiace).			
<i>Pohlavie:</i> (M = samec, F = samica, C = kastrát).			
Časť II:			
(1) Nehodiace sa preškrtnite.			
(2) Ak sa zásielka zhromažďuje v zbernom stredisku a pozostáva zo zvierat, ktoré boli naložené v rôznych dňoch, potom sa za dátum začatia cesty celej zásielky považuje najskorší deň, v ktorom ktorákoľvek časť zásielky opustila chov pôvodu.			
(3) Toto vyhlásenie nezabavuje prepravcov ich povinností v súlade s platnými pravidlami Únie, najmä pokiaľ ide o spôsobilosť zvierat na prepravu.			
— Toto osvedčenie platí 10 dní.			
— Farba pečiatky a podpisu sa musí odlišovať od farby ostatných údajov na osvedčení.			

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EII Ovce/kozy určené na výkrm

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
<p>Úradný veterinárny lekár alebo úradný inšpektor</p> <p>Meno (veľkými písmenami): Kvalifikácia a funkcia:</p> <p>Miestna veterinárna jednotka: č. MVJ:</p> <p>Dátum: Podpis:</p> <p>Pečiatka:</p>		

VZOR III

EURÓPSKA ÚNIA

Osvedčenie na vnútorný obchod

Časť I: Podrobnosti týkajúce sa predloženej zásielky	I.1. Odosielateľ Meno Adresa PSČ		I.2. Referenčné číslo osvedčenia		I.2.a. Miestne referenčné číslo			
			I.3. Príslušný ústredný orgán					
			I.4. Príslušný miestny orgán					
	I.5. Prijemca Meno Adresa PSČ		I.6. Číslo(-a) súvisiacich originálnych osvedčení		Číslo(-a) sprievodných dokladov			
			I.7. Predajca Meno číslo schválenia					
	I.8. Krajina pôvodu	Kód ISO	I.9. Región pôvodu	Kód	I.10. Krajina určenia	Kód ISO	I.11. Región určenia	Kód
	I.12. Miesto pôvodu Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Meno Číslo schválenia/registrácie Adresa PSČ		I.13. Miesto určenia Chov <input type="checkbox"/> Zberné stredisko <input type="checkbox"/> Priestory predajcu <input type="checkbox"/> Meno Schvaľovacie číslo Adresa PSČ					
	I.14. Miesto nakládky PSČ		I.15. Dátum a čas odchodu					
	I.16. Dopravný prostriedok Lietadlo <input type="checkbox"/> Lod' <input type="checkbox"/> Železničný vagón <input type="checkbox"/> Cestné vozidlo <input type="checkbox"/> Iné <input type="checkbox"/> Identifikácia: Číslo(-a):		I.17. Dopravca Meno Schvaľovacie číslo Adresa PSČ Členský štát					
	I.18. Opis komodity				I.19. Kód komodity (kód KN)			
						I.20. Počet/množstvo		
I.21. <input type="checkbox"/>						I.22. Počet balení		
I.23. Číslo plomby/kontajnera						I.24.		
I.25. Komodity sú osvedčené pre: Plemenitba <input type="checkbox"/>								
I.26. Tranzit cez tretiu krajinu <input type="checkbox"/> Tretia krajina Kód ISO Miesto výstupu Kód Miesto vstupu Číslo HIS				I.27. Tranzit cez členské štáty <input type="checkbox"/> Členský štát Kód ISO Členský štát Kód ISO Členský štát Kód ISO				
I.28. Vývoz <input type="checkbox"/> Tretia krajina Kód ISO Miesto výstupu Kód				I.29. Odhadovaný čas cesty				
I.30. Plán cesty Áno <input type="checkbox"/> Nie <input type="checkbox"/>								
I.31. Označenie komodít Druh (vedecký názov) Úradná individuálna identifikácia Vek Pohlavie Plemeno Počet/množstvo								

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EIII Ovce/kozy určené na plemenitbu

II.	Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
	Ja, podpísaný úradný veterinárny lekár, týmto potvrdzujem, že uvedené zvieratá spĺňajú tieto požiadavky:		
Časť II: osvedčenie	(¹) <i>bud'</i>	[II.1. zvieratá sa narodili a od narodenia chovali na území Únie.]	
	(¹) <i>alebo</i>	[II.1. zvieratá boli aspoň 30 dní pred nakládkou dovezené z tretej krajiny, ktorá spĺňa veterinárne požiadavky stanovené v nariadení Komisie (EÚ) č. 206/2010.]	
		II.2. zvieratá:	
		II.2.1. zvieratá boli dnes (v čase 24 hodín pred nakládkou) vyšetrené a nevykazujú žiadny klinický príznak choroby;	
		II.2.2. nejde o zvieratá, ktoré majú byť zlikvidované v rámci programu eradikácie nákazlivej alebo infekčnej choroby;	
		II.2.3. pochádzajú z chovov, na ktoré sa za posledných 42 dní nevzťahoval žiadny úradný zákaz zo zdravotných dôvodov v prípade brucelózy, za posledných 30 dní v prípade besnoty, za posledných 15 dní v prípade slezinovej sneti a že neprišli do styku so zvieratami z chovov, ktoré nespĺňajú tieto podmienky;	
		II.2.4. nepochádzajú z chovu ani neboli v styku so zvieratami z chovu umiestneného v ochrannom pásme ustanovenom právnymi predpismi Únie, ktoré zvieratá nesmú opustiť;	
		II.2.5. nepodliehajú veterinárnym opatreniam podľa právnych predpisov Únie o slintačke a krívačke a ani neboli očkované proti slintačke a krívačke.	
		II.3. Na základe písomného vyhlásenia držiteľa alebo preskúmania registra chovu a dokumentov o presune vedených v súlade s nariadením Rady (ES) č. 21/2004, najmä s oddielmi B a C prílohy k tomuto nariadeniu, zvieratá zostali v jedinom chove pôvodu aspoň počas 30 dní pred naložením, alebo v chove pôvodu od narodenia, ak sú zvieratá mladšie ako 30 dní, žiadna ovca ani koza sa nedostala do chovu pôvodu počas posledných 21 dní pred naložením a žiaden pármokopytník dovážaný z tretej krajiny nebol dovezený do chovu pôvodu počas 30 dní pred odoslaním z chovu pôvodu, pokiaľ sa uvedené zvieratá nedostali do chovu v súlade s článkom 4a ods. 1 smernice 91/68/EHS.	
	(¹) [II.4.	Zvieratá spĺňajú dodatočné záruky stanovené v článkoch 7 alebo 8 smernice Rady 91/68/EHS a stanovené pre členský štát určenia alebo časť jeho územia .. (vlozte členský štát alebo časť jeho územia) v rozhodnutí Komisie ... / ... / ... (vlozte číslo).]	
		II.5. Zvieratá spĺňajú aspoň jednu z týchto podmienok a preto sú oprávnené na vstup do chovu oviec alebo kôz, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>):	
	(¹) <i>bud'</i>	[chov pôvodu sa nachádza v členskom štáte alebo na časti jeho územia (vlozte členský štát alebo časť jeho územia), ktorý je úradne uznaný za štát bez výskytu brucelózy v súlade s rozhodnutím Komisie ... / ... / ... (vlozte číslo).]	
	(¹) <i>alebo</i>	[pochádzajú z chovu, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>) holding.]	
	(¹) <i>alebo</i>	pochádzajú z chovu bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>) a	
		i) sú individuálne označené;	
	ii) nikdy neboli vakcinované proti brucelóze, alebo, ak boli vakcinované, došlo k tomu pred viac ako dvoma rokmi, alebo sú to samice staršie ako dva roky, ktoré boli vakcinované pred dosiahnutím veku sedem mesiacov;		
	iii) boli v chove pôvodu izolované pod úradným dozorom a počas obdobia izolácie boli podrobené dvom testom na brucelózu podľa prílohy C k smernici 91/68/EHS s negatívnymi výsledkami, pričom interval medzi testami bol najmenej šesť týždňov.]		
	II.6. Zvieratá spĺňajú aspoň jednu z nasledujúcich podmienok a preto sú spôsobilé na prijatie do chovu oviec alebo kôz, ktorý je bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>):		
(¹) <i>bud'</i>	[pochádzajú z chovu, ktorý je úradne vyhlásený za chov bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>) holding.]		
(¹) <i>alebo</i>	pochádzajú z chovu, ktorý je bez výskytu brucelózy (<i>B. melitensis</i>) holding.]		
(¹) <i>alebo</i>	[až do dátumu stanoveného na kvalifikáciu chovu v rámci plánov eradikácie schválených podľa rozhodnutia Rady 90/242/EHS zvieratá pochádzajú z iného chovu ako sú chovy, ktoré sú úradne bez výskytu brucelózy alebo bez výskytu brucelózy a spĺňajú tieto podmienky:		
	i) sú individuálne označené;		

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EIII Ovce/kozy určené na plemenitbu

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
<p>ii) pochádzajú z chovu, v ktorom žiadne zvieratá druhov, ktoré sú vnímavé na brucelózu (<i>B. melitensis</i>), nevykazujú žiadne klinické alebo akékoľvek iné príznaky brucelózy najmenej počas obdobia 12 mesiacov a</p> <p>(¹) <i>bud'</i> [neboli vakcinované proti brucelóze (<i>B. melitensis</i>) počas posledných 2 rokov a boli v chove pôvodu izolované pod úradným dozorom a počas obdobia izolácie boli podrobené dvom testom na brucelózu podľa prílohy C k smernici 91/68/EHS s negatívnymi výsledkami, pričom interval medzi testami bol najmenej šesť týždňov.]</p> <p>(¹) <i>alebo</i> [pred dosiahnutím veku sedem mesiacov boli vakcinované vakcínou Rev. 1 a neboli vakcinované počas 15 dní pred dátumom vydania tohto veterinárneho osvedčenia.]</p>		
<p>(¹) [II.7. Sú to nekastrované plemenné barany a:</p> <p>i) pochádzajú z chovu, v ktorom nebol zistený žiadny prípad infekčnej epididymitídy baranov (<i>B. ovis</i>) počas posledných 12 mesiacov;</p> <p>ii) sú nepretržite držané v tomto chove počas 60 dní predchádzajúcich odoslaniu;</p> <p>iii) sú v čase 30 dní pred odoslaním podrobené s negatívnym výsledkom testu na infekčnú epididymitídu baranov (<i>B. ovis</i>) v súlade s prílohou D k smernici 91/68/ EHS.]</p>		
<p>II.8. Podľa najlepšieho vedomia podpísaného a podľa písomného vyhlásenia vlastníka zvieratá neboli získané z chovu ani neboli v styku so zvieratami z chovu, v ktorom boli klinicky zistené tieto choroby:</p> <p>i) počas posledných 6 mesiacov nákazlivá agalakcia oviec (<i>Mycoplasma agalactiae</i>) a nákazlivá agalakcia kôz (<i>Mycoplasma agalactiae</i>, <i>M. capricolum</i>, <i>M. mycoides subsp. mycoides</i> - veľké kolónie);</p> <p>ii) počas posledných 12 mesiacov paratuberkulóza alebo kazeózna lymfadenitída;</p> <p>iii) počas posledných troch rokov pľúcna adenomatóza, choroba Maedi-Visna alebo vírusová artritída/encefalitída kôz. Táto lehotá však môže byť znížená na 12 mesiacov, ak zvieratá postihnuté chorobou Maedi-Visna alebo vírusovou artritídou/encefalitídou kôz boli zabitú a zostávajúce zvieratá reagovali negatívne na dva testy.</p>		
<p>(¹) <i>bud'</i> [II.9. Zvieratá pochádzajú z členského štátu alebo oblasti členského štátu so statusom zanedbateľného rizika klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 2.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001.]</p>		
<p>(¹) <i>a/alebo</i> [ide o ovce s genotypom prírovnovej bielkoviny ARR/ARR a nepochádzajú z chovu, na ktorý sa vzťahujú opatrenia stanovené v bodoch 3 a 4 kapitoly B prílohy VII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]</p>		
<p>(¹) <i>a/alebo</i> [pochádzajú z chovu alebo chovov uznaných za chov alebo chovy so zanedbateľným rizikom klasickej klusavky v súlade s bodom 1.2. oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]</p>		
<p>(¹) <i>a/alebo</i> [II.9. Zvieratá sú určené pre členský štát iný ako štáty so statusom zanedbateľného rizika klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 2.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 alebo iný ako štáty uvedené v bode 3.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 ako štáty so schváleným národným programom na kontrolu klusavky a</p> <p>(¹) <i>bud'</i> [pochádzajú z chovu alebo chovov uznaných za chov alebo chovy s kontrolovaným rizikom klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 1.3 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001.]</p>		
<p>(¹) <i>a/alebo</i> [pochádzajú z chovu alebo chovov, ktoré splnili požiadavky stanovené v bodoch 1.3. písm. a) až f) oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 počas obdobia najmenej troch predchádzajúcich rokov a prišli do chovu určenia pred 1. januárom 2015.]]</p>		
<p>(¹) <i>a/alebo</i> [II.9. Zvieratá sú určené pre členský štát so statusom zanedbateľného rizika klasickej klusavky schváleným v súlade s bodom 2.2 oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 a pochádzajú z chovu alebo chovov, ktoré splnili požiadavky stanovené v bodoch 1.2. písm. a) až i) oddielu A kapitoly A prílohy VIII k nariadeniu (ES) č. 999/2001 počas obdobia najmenej sedem rokov a prišli do chovu určenia pred 1. januárom 2015.]</p>		
<p>II.10.1 Zvieratá boli prepravené dopravným prostriedkom a prepravným zariadením, ktoré boli vopred vyčistené a dezinfikované úradne schváleným dezinfekčným prostriedkom spôsobom, ktorý zabezpečuje účinnú ochranu zdravotného statusu zvierat.</p>		

EURÓPSKA ÚNIA

91/68 EIII Ovce/kozy určené na plemenitbu

II. Zdravotné informácie	II.a. Referenčné číslo osvedčenia	II.b. Miestne referenčné číslo
<p>II.10.2 Na základe úradnej dokumentácie sprevádzajúcej zvieratá má zásielka, na ktorú sa vzťahuje toto veterinárne osvedčenie, začať cestu dňa (vložte dátum) ⁽²⁾</p> <p>II.10.3 V čase kontroly boli zvieratá, na ktoré sa vzťahuje toto veterinárne osvedčenie, spôsobilé na prepravu po plánovanej trase v súlade s ustanoveniami nariadenia Rady (ES) č. 1/2005 ⁽³⁾</p>		
Poznámky		
Časť I:		
— Kolónka I.19.: Uvedte príslušný číselný znak KN pod týmito položkami: 0104 10 alebo 0104 20.		
— Kolónka I.23.: Pri kontajneroch alebo debnách by sa malo uviesť číslo kontajnera a (v prípade potreby) číslo plomby.		
— Kolónka I.31.: <i>Identifikačný systém:</i> zvieratá musia mať: individuálne číslo, ktorým sa umožňuje vysledovanie ich zariadenia pôvodu, v súlade s nariadením Rady (ES) č. 21/2004.		
Vek: (mesiace).		
Pohlavie: (M = samec, F = samica, C = kastrát).		
Časť II:		
(1) Nehodí sa preškrtnite.		
(2) Ak sa zásielka zhromažďuje v zbernom stredisku a pozostáva zo zvierat, ktoré boli naložené v rôznych dňoch, potom sa za dátum začatia cesty celej zásielky považuje najskorší deň, v ktorom ktorákoľvek časť zásielky opustila chov pôvodu.		
(3) Toto vyhlásenie nezbavuje prepravcov ich povinností v súlade s platnými ustanoveniami Únie, najmä pokiaľ ide o spôsobilosť zvierat na prepravu.		
— Toto osvedčenie platí 10 dní.		
— The colour of the stamp and the signature must be different from that of the other particulars in the certificate.		
Úradný veterinárny lekár alebo úradný inšpektor		
Meno (veľkými písmenami):	Kvalifikácia a funkcia:	
Miestna veterinárna jednotka:	č. MVJ:	
Dátum:	Podpis:“	
Pečiatka:		

OZNAM PRE ČITATEĽOV

Nariadenie Rady (EÚ) č. 216/2013 zo 7. marca 2013 o elektronickom uverejňovaní Úradného vestníka Európskej únie

V súlade s nariadením Rady (EÚ) č. 216/2013 zo 7. marca 2013 o elektronickom uverejňovaní *Úradného vestníka Európskej únie* (Ú. v. EÚ L 69, 13.3.2013, s. 1) sa od 1. júla 2013 bude elektronické vydanie úradného vestníka považovať za autentické a bude mať právne účinky.

Ak v dôsledku nepredvídaných a výnimočných okolností nebude možné uverejniť elektronické vydanie úradného vestníka, tlačeneé vydanie bude autentické a bude mať právne účinky v súlade s podmienkami ustanovenými v článku 3 nariadenia (EÚ) č. 216/2013.

POZNÁMKA PRE ČITATEĽOV – SPÔSOB ODKAZOVANIA NA AKTY

Od 1. júla 2013 sa zmenil spôsob odkazovania na akty.

Počas prechodného obdobia sa bude používať nový aj starý spôsob.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) poskytuje priamy a bezplatný prístup k právu Európskej únie. Na stránke možno prehliadať *Úradný vestník Európskej únie*, ako aj zmluvy, právne predpisy, judikáтуру a návrhy právnych aktov.

Viac informácií o Európskej únii získate na stránke: <http://europa.eu>.



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie
2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK